

DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



Symposium des arts  
DE DANVILLE

PAGES 7 À 13

LocationWindsor.com

Bonne fête  
du travail  
de la part de toute l'équipe!



Location Windsor  
t. // 819 845-7874

# ACTUALITÉS l'étincelle

WWW.ACTUALITES-LETINCELLE.COM

Volume 49 | Numéro 43  
28 AOÛT 2019

MEMBRE HEBDO QUÉBEC  
JOURNAL INDÉPENDANT

twitter.com/Hebdoletincelle  
facebook.com/actualitesletincelle/actuasbestos

AU SERVICE DES MRC DES SOURCES • VAL-SAINT-FRANÇOIS

Expo  
Richmond  
Fair

DEPUIS 1856  
SINCE 1856

DU 5 AU 8 SEPTEMBRE

- Tire de mini tracteurs
- Tire de tracteurs et camions
- Derby de démolition
- Spectacle de poneys / chevaux
- Beauce Carnaval
- Danse - Orchestre
- Petite ferme - Sculpteur de bois

819-578-9288

128, route 143  
www.exporichmondfair.com  
Venez vous amuser!



DU PLAISIR POUR LA 14<sup>e</sup> ÉDITION DU TOURNOI  
DE GOLF DU CAMP MUSICAL D'ASBESTOS /2

THÉMATIQUES À LIRE

*La fraîcheur d'ici*

PAGE 6



L'AUTOPOMPE 231 INAUGURÉE À LA CASERNE  
DE WINDSOR /3

Une  
rentrée  
sans pareille!

PAGE 14

Cette année,  
je m'inscris  
sans hésiter!

PAGES 15 À 19

SEMAINE NATIONALE DU  
CAMIONNAGE

PAGES 33 à 43

Bon du matin au soir !

**SPÉCIAL**  
SUR LA LIVRAISON  
ET À EMPORTER

Pizza 12" à 21<sup>95</sup>\$  
avec frites et liqueur

**NOUS EMBAUCHONS !**

Le Moulin

www.restaurantlemoulin.ca

45, rue Principale Sud, Windsor • 819 845-3290

BONNE RENTRÉE SCOLAIRE

# Du plaisir pour la 14<sup>e</sup> édition du tournoi de golf du Camp Musical d'Asbestos

**Asbestos (RL)** - Le vendredi 23 août dernier, le club de golf Royal Estrie d'Asbestos accueillait la 14<sup>e</sup> édition du tournoi-bénéfice du camp musical. Élus gouvernementaux, représentants corporatifs, citoyens, musiciens et anciens élèves, tous se sont donné rendez-vous sur le magnifique parcours de 18 trous, afin de s'amuser et sup-

porter du même coup, la fondation du camp musical. C'est sous la présidence de M. Pierre Saint-Aubin, vice-président aux affaires publiques chez Alliance Magnésium, que plus de 132 joueuses et joueurs sont venus participer à cet événement de grande envergure. Pour M. Hugues Grimard, Maire de la ville

d'Asbestos, préfet de la MRC de Sources et directeur général du camp musical, depuis plus d'une vingtaine d'années, il s'agit encore une fois cette année d'un véritable succès de participation. « Nous sommes très heureux de voir autant de personnes s'impliquer pour le soutien au développement des jeunes à travers leur passion musicale, par l'entremise d'aide financière directe en lien avec les camps estivaux. Avec le support des gens et celui de nos nombreux collaborateurs, dont nos deux partenaires principaux, Coop-Métro Plus et la Caisse Desjardins des Sources, nous sommes heureux de remettre à la fondation un montant de 18 000 \$. Si l'on ajoute à cela les fonds recueillis notamment, avec notre kiosque de spaghetti, installé sur la place de la gourmandise lors du dernier festival, c'est une enveloppe totalisant 25 000 \$ que nous sommes fiers d'annoncer aujourd'hui. » De commenter,

M. Grimard.

À titre de président d'honneur de l'événement, M. Pierre Saint-Aubin souligne « ... l'excellence du camp musical, mais aussi l'excellence de la participation au tournoi de la Fondation : c'est une année record pour le nombre d'inscriptions! » Questionné à la blague sur l'excellence de son pointage lors du tournoi, le vice-président répondit du tac au tac : « La musique, c'est comme le golf : tu dois d'abord en avoir la passion, ensuite pratiquer beaucoup, beaucoup pour exceller. Sinon, comme moi, tu joues pour le plaisir!, ajoute-t-il avec un clin d'œil, en ne manquant pas de remercier les participants pour leur soutien à la cause. »

Le camp musical d'Asbestos, accueille aux environs de 50 000 visiteurs par année, ce qui représente un apport significatif au niveau culturel, que sociaux-économique pour l'ensemble de la région.



Messieurs Hugues Grimard, Pierre Saint-Aubin en compagnie du président de la Fondation, M. Denis Lalonde.



Le plaisir était eu rendez-vous lors du plus récent tournoi de golf du camp musical d'Asbestos

EXPOSITIONS ACTIVITÉS CULTURELLES VISITES GUIDÉES

## SÀ 7 MUSICAUX



**JEUDI 29 AOÛT  
PÉLO  
CHANSONNIER**

Depuis plus de 20 ans Pélo à le don pour mettre le party, avec son répertoire extrêmement varié. Soyez prêts pour une soirée haute en couleurs.

**LA SHOP TRAITEUR** se charge du repas sur la terrasse!  
*pâtisseries et mets préparés*

Parc historique de la **Poudrière** de Windsor  
342, rue St-Georges **poudriere-windsor.com**  
819 845-5284

Merci à nos partenaires :




**EXCAVATION RICHMOND inc**  
Daniel Blanchette, propriétaire

EXCAVATION • SERVICE DE MINI-PELLE • TRAMAC  
TERRE TAMISÉE • CONCASSÉ • CHAMPS D'ÉPURATION  
DRAINAGE • TERRASSEMENT • TRANSPORT EN VRAC  
GRAVIER • SABLE • DÉNEIGEMENT • RÉPARATION  
DE FISSURES • POSE DE MEMBRANES

**819 826-2345 • Cell : 819 679-2345**

ACTUALITÉS **l'Étincelle**  
Au service des MRC des Sources • Val-Richel • Val-des-Frères



Vous désirez une planification publicitaire stratégique? Il me fera plaisir de vous conseiller!

**Chantal Darveau** Consultante médias  
819 845.2705 cdarveau@actualites-letincelle.com

# L'autopompe 231 inaugurée à la caserne de Windsor

**Windsor (RC)** – En présence de la mairesse de Windsor, Sylvie Bureau, et du président de la Régie intermunicipale d'incendie de la région de Windsor, Gaétan Gravelin, le directeur de la régie Christopher Grey inaugurerait récemment le nouveau camion autopompe Maxisaber de L'Arsenal.

« L'ancienne autopompe datait de 1990 et comme prévu, nous savions que le véhicule devait être changé. Durant les deux dernières années, nous avons débuté les diverses étapes menant à notre nouvelle acquisition », a précisé M. Grey en présence de ses collègues, Pierre Milhomme chef aux opérations et Carl Bourget de la

caserne numéro 1 en bordure de la rue Saint-Georges.

La mairesse de Windsor a convenu que cette nouvelle acquisition renforce la qualité du service d'incendie. « Nous sommes assurés d'avoir une bonne sécurité en sachant que la Régie intermunicipale d'incendie veille à ce que nos véhicules soient en parfait état », constate

Mme Bureau qui a pu prendre place dans le Maxisaber conduit par le pompier Marc-André Courtois. Avec l'arrivée du nouveau camion, celui à l'échelle et l'autre moins volumineux au niveau de l'autopompe sont prêts à supporter des interventions bien planifiées. La première autopompe a été livrée en 1962 suivis de celle de 1990 jusqu'à aujourd'hui.



À partir de la gauche : Christopher Grey, directeur de la régie; Marc-André Courtois, pompier; Patrick Larochelle, pompier; Gaétan Gravelin, président de la régie; Pierre Milhomme, chef des opérations; Solange Richard, conseillère municipale à Windsor; Rolland Camiré, maire de Val-Joli; Sylvie Bureau, mairesse de Windsor; Claude Paulin, conseiller municipal de Saint-François-Xavier-de-Brompton représentant le maire Gérard Messier; Marcel Lahaie, pompier; Alexandre Allard, pompier; Carl Bourget, responsable de la caserne 1; Brigitte Nault, secrétaire-trésorière.



**DIMANCHE 15 SEPTEMBRE 2019**

Inscription : [larandonnegourmande.com](http://larandonnegourmande.com)

**La randonnée gourmande**  
du Val-Saint-François

Départs : de Kingsbury, aux 30 minutes, entre 8 h et 11 h (inscription obligatoire)

Coût : 40 \$ (rabais lève-tôt de 10 % pour les départs de 8 h et 8 h 30)

La Randonnée gourmande innove cette année avec un repas festif ouvert à tous!

Joignez-vous aux randonneurs au Marché champêtre de Melbourne entre 11 h et 16 h.

Les Sentiers de l'Estrée Inc.  
Tourisme VAL-SAINT-FRANÇOIS Québec

EXPOSITIONS ACTIVITÉS CULTURELLES VISITES GUIDÉES

**MARTIN TURGEON**  
Heureux malgré tout!

**SPECTACLE D'HUMOUR**

Dimanche  
**1<sup>ER</sup> SEPTEMBRE 20 H**  
à la Poudrière de Windsor

**Seulement 5 \$.**  
**Places limitées**  
**819 845-5284**

Parc historique de la **Poudrière** de Windsor  
342, rue St-Georges [poudriere-windsor.com](http://poudriere-windsor.com)  
819 845-5284

PARC HISTORIQUE DE LA POUDRIÈRE DE WINDSOR DEPUIS 1993

**WEB • JOURNAL • IMPRIMERIE**  
**POUR ACCROÎTRE LA VISIBILITÉ DE VOTRE ENTREPRISE !**

Juli Lemay • CONSULTANTE MÉDIAS  
[jlemay@actualites-letincelle.com](mailto:jlemay@actualites-letincelle.com)

**819 845.2705**

ACTUALITÉS letincelle

IMPRESSION PRODUCTION WEB

# Premier *Poker Run Desjardins* et la Fondation du CSSS au profit de Michaël

**Windsor (RC)** – Du départ en avant-midi du samedi 24 août dernier au stationnement en bordure du restaurant Bonheur d'Italie, plus de 50 participants ont emprunté le rang 12 pour un trajet de 200 kilomètres sur plusieurs routes estriennes et relais qui s'est terminées au Camping du Lion à proximité de la rivière à Saint-François. Dès lors, il s'agissait d'une belle réussite qui s'est concrétisée par le premier *Poker Run Desjardins* au profit de Michaël Dubois, âgé de 16, atteint de diabétiques type 1.

Bien connus à Windsor et en région, c'est grâce à la coopération de Jean-Luc Dion et de son épouse, Michelle, habitués de la moto et des formules poker run, qui ont été au départ porteur de l'évènement. C'est ajouté les membres du conseil d'administration de la Fondation pour ficeler le premier *Poker Run Desjardins*. Ainsi, les 200 km de la tournée ont permis d'amasser

une somme de près de 2 000 \$. En plus des contributions annuelles aux activités de la fondation de Desjardins (5 000 \$) s'ajoutent BRP (2 500 \$) et de la Ville de Windsor (2 000 \$).

« L'activité va permettre au jeune Michaël d'être enfin libéré d'une douzaine de piqûres par jour pour la lecture de sa glycémie. La Fondation du CSSS du Val-Saint-François s'est engagée à défrayer le coût des cathéters d'environ de 3 000 \$ par année, et ce, pour les deux prochaines années. Cela permettra à Michaël de mieux contrôler sa glycémie et de vivre une vie plus normale. Sa mère, Nathalie Kirouac, a remercié avec beaucoup d'émotion les organisateurs, commanditaires et participants au *Poker Run*.

Vice-président du Conseil d'administration de la Caisse Desjardins du Val Saint-François, Denis Demers était présent pour la remise du chèque symbolique de

5000 \$. Il a confirmé le partenariat et la fidélité du support de la caisse à la Fondation depuis pour plusieurs années.

## Poker Run : à 2020!

À la fois co-président de Location Windsor et président de la Fondation du Centre de santé et de services sociaux, Denis Dion annonce qu'il y aura une deuxième édition du *Poker Run* l'an prochain, et ce, à la demande générale et avec encore plus d'activités.

De plus, un gros merci à tous les commanditaires locaux pour les prix aux participants, ainsi qu'un merci spécial à Royer et à Location Windsor pour leurs bons d'achats de 250 \$ chacun.

## Des gagnants et gagnantes

- Viviane Vachon : gagnante de la meilleure carte *Poker Run*. Deux soupers de homard, valeur de 200 \$.
- Marlène et Manon Boisvert : un billet de la loterie voyage de la Fondation d'une valeur de 100 \$.
- Normand Healy : 2 certificats cadeaux de 25 \$ à la Brasserie Lac Brompton.
- Robert Morin : gagnant des prix de participations de certificat-cadeau Location Windsor, valeur de 250 \$.
- Michel Roy : certificat-cadeau de Chaussures Royer, valeur de 250 \$.



**CFTR**  
CENTRE DE FORMATION  
DU TRANSPORT ROUTIER  
DE SAINT-JÉRÔME

**Formation offerte à  
SHERBROOKE**



**DEVENEZ  
CAMIONNEUSE  
OU CAMIONNEUR**

**ASSISTEZ À UNE SÉANCE D'INFORMATION  
(confirmation de présence obligatoire)  
LE 5 SEPTEMBRE 2019 À 18H30**

Centre de formation professionnelle 24-Juin  
641, rue du 24-Juin, Sherbrooke, local B-1-014

**Inscrivez-vous en ligne à la séance d'information :**

- au [www.cftr.ca](http://www.cftr.ca)
- ou par téléphone au 1 877 435-0167, poste 7101



**CENTRE 24-JUIN**  
Formation professionnelle



**CFTR.CA**



La présentation du chèque symbolique de 5 000 \$. Dans l'ordre habituel : le Vice-président du Conseil d'administration de la Caisse Desjardins du Val Saint-François, Denis Demers; Céline Dion et Denis Dion de la Fondation et la directrice du CAB, Nathalie Boisvert.





Région d'Asbestos

### Souper-bénéfice pour l'église de Wotton

Souper-bénéfice pour la sauvegarde de l'église de Wotton, suivi d'une soirée dansante, samedi 28 septembre à 18 h 30 à la salle de l'église de Wotton. Billets disponibles au 828-0396 ou 828-2362

### Catéchèse à Wotton

Informations et inscriptions, le mercredi 18 septembre, de 18 h 30 à 19 h 30, à la sacristie de Wotton

### Filles d'Isabelle d'Asbestos

Réunion le 9 septembre à 19 h au sous-sol de l'église St-Isaac à la salle Lamarre. Il sera possible de payer votre cotisation auprès de Sophie Grenier et les billets pour le défilé mode qui aura lieu le 7 octobre seront disponibles au coût de 20 \$.

### Souper communautaire de la Maison NaNa Labrecque

Le premier souper communautaire gratuit organisé par l'organisme La Maison de NaNa Labrecque dans la région se tiendra le 15 septembre à 15 h au Local de quartier du 216 Pierre-Laporte à Asbestos. Jeux et activités Karaoké viendront accompagner le repas qui sera servi sur place. Il est déjà temps de réserver vos places pour cette soirée, en composant le 873-662-1451.

### Chauffeur/baladeur et aide-cuisinière bénévoles recherchés pour aider les aînés

Le Centre d'action bénévole des Sources a besoin de bénévoles pour donner quelques heures par semaine (entre 2 à 4 heures par séance) pour préparer ou livrer le dîner. Pour informations: : 819-879-6333 poste 206

### Camp d'entraînement de hockey

Le camp d'entraînement du Nordik Blades d'Asbestos de la ligue régionale de hockey s'ouvrira les 7 et 8 septembre à l'aréna Connie-Dion.

### La friperie de Wotton : Vente de fin de saison

Friperie de Wotton au 772, St-Jean, le jeudi et vendredi, 5-6 septembre, 14 h à 21 h. Prix variant entre 0,50 \$ et 1 \$. Venez profiter de ces aubaines!



Région de Windsor

### Spectacle de Martin Turgeon à la Poudrière

L'humoriste Martin Turgeon présentera son spectacle, Heureux malgré tout, au Parc historique de la Poudrière le dimanche 1er septembre, à 20 h. Le coût est de seulement 5 \$. Les places sont limitées. Pour réserver, composez le 819 845-5284.

### Friperie du presbytère Saint-Philippe

Situé au deuxième étage du presbytère de

la paroisse Saint-Philippe, le comptoir de vente est ouvert tous les jeudis, de 12 h à 16 h 45. Tous les profits sont versés à la Fabrique de la paroisse.

### Garde-robe du partage

La garde-robe du partage est ouverte tous les jeudis, de 12 h 30 à 16 h. Le local est situé au sous-sol du bâtiment des Chevaliers de Colomb de Windsor (ancienne église de Greenlay). Les dons de vêtements sont les bienvenus. Tous les profits sont remis à la banque alimentaire d'Action-Partage pour les démunis de Windsor et des environs.

### Soirée de danse au Centre régional Le Bel Âge

La prochaine soirée de danse aura lieu le 31 août avec J. Migneault. Chaque soirée débute à 20 h. La salle climatisée est ouverte dès 19 h. Apportez vos consommations. Bienvenue à tous les amateurs de danse.



Région de Richmond

### Inscription à la catéchèse, paroisse Sainte-Bibiane

Si vous désirez inscrire votre enfant à la catéchèse pour préparer soit le sacrement du pardon, première communion ou confirmation, vous pouvez le faire en contactant la paroisse Ste-Bibiane au 819 826-2390

### Brunch des Lions

Retour du brunch des Lions de Richmond-Melbourne le 1er septembre, de 9 h à 12 h

au Centre communautaire de Sainte-Famille (155, rue Craig). 9 \$ par adulte et 4 \$ pour les enfants. Bienvenue à tous! Nous travaillons pour de bonnes causes.

### Bibliothèque RCM

Prenez note que la Bibliothèque Daniel-Ménard RCM sera fermée le samedi 31 août.

### Généalogie : outils de recherches de l'Institut Drouin

Le Cercle généalogique de Richmond tiendra un atelier dimanche 1er septembre 2019 à 13 h à l'hôtel de ville de Richmond. On apprendra comment utiliser les outils de recherches de l'Institut Drouin pour aider à surmonter les blocages dans la recherche de nos ancêtres. Entrée libre. Il faudra s'inscrire par courriel au plus tard vendredi 30 août pour obtenir un mémo de l'atelier. Jacques Blaquièrre, info@gensdupays.ca.

### Cercle généalogique de Richmond

Apprendre gratuitement comment rechercher vos ancêtres et gérer votre fichier généalogique à distance par le réseau Internet. Bienvenue aux débutants et aux experts. Pour vous joindre, voir le site : www.gensdupays.ca.

**OFFRES D'EMPLOI**  
PUBLIÉES SUR 

facebook.com  
**/ACTUALITESLETINCELLE**  
**/ACTUASBESTOS**

# Jeux vidéos, Internet, films... ET ENCORE PLUS!

**LE DOUBLE DE DONNÉES**

**100 Go de données<sup>1</sup>**

**39<sup>99</sup> \$ /mois<sup>2</sup>**

**Vitesse de téléchargement 5 Mbps<sup>1</sup>**

**Aussi disponible forfait sans limite de données!**

**Appelez-nous dès maintenant!**



xplornet.com

<sup>1</sup>Le véritable débit Internet peut varier en fonction de votre configuration informatique, du trafic, du serveur et d'autres facteurs. Nos politiques de gestion du trafic s'appliquent; consultez le www.xplornet.com/fr/notes-legales pour en savoir plus. <sup>2</sup>La promotion est offerte jusqu'au 31 octobre 2019 pour les nouveaux clients dans certaines régions seulement. Offre à durée limitée. Les taxes s'appliquent à tous les forfaits. Le coût de location du matériel est calculé dans les frais de service mensuels, sauf le routeur sans fil Xplornet (le cas échéant). <sup>3</sup>L'accès Internet peut fluctuer selon les régions. Des frais de vérification de votre site pourraient s'appliquer. Des frais supplémentaires pourraient s'appliquer si une installation de base n'est pas suffisante. Veuillez consulter le détaillant pour d'autres renseignements à ce sujet. Xplornet<sup>SM</sup> est une marque déposée de Xplornet Communications inc. © 2019 Xplornet Communications inc.



## Le « success story » des fraises d'automne au Québec!

Les gens oublient souvent que les fraises du Québec sont disponibles cinq mois par année. Eh oui, c'est possible, des fraises du Québec qui sortent tout droit du champ jusqu'au mois d'octobre! Mais comment ça s'explique? La présence prolongée des fraises du Québec en épicerie est justifiée

par l'apparition de nouvelles variétés de fraises qui produisent des fruits en continu, malgré le temps plus froid.

Les fraises d'automne représentent aujourd'hui 54 % de la production annuelle de fraises au Québec. Elles ont fait leur apparition il y a déjà plusieurs années, mais certains Québécois ignorent encore leur existence.

Le fraisier d'automne, lui, ne tient pas compte de la durée du jour. C'est ainsi que, lorsque l'automne arrive et que les journées raccourcissent, le plant n'est pas affecté. Il aime la fraîcheur et produit des fraises bien rouges et sucrées en continu à partir du mois d'août, suivant de peu la fin des récoltes de fraises d'été. On en retrouve plusieurs variétés, la plus populaire au Québec étant sans aucun doute la Seascape, caractérisée par de gros fruits d'un beau rouge vif. C'est ce qui explique que les fraises du Québec soient disponibles du mois de juin aux premiers gels d'octobre, pour notre plus grand bonheur!



**AUTOCUEILLETTE  
D'ARGOUSIER**

[jardinsmerridor@gmail.com](mailto:jardinsmerridor@gmail.com)

**305 Chemin Lisgar, Ulverton  
819-826-6254**



Plantations Stéphan  
**Perreault**  
[www.plantationsperreault.com](http://www.plantationsperreault.com)

# MAÏS LOCAL

## DIRECTEMENT DE LA FERME

• SANS INSECTICIDE •

**Réservez maintenant  
pour vos épluchettes!**

### Kiosque de fruits et légumes locaux

Tomates, cornichons, fèves jaunes, vertes,  
fraises, bleuets,  
plusieurs fruits et légumes.

**Ouvert 7/7 jours de 9 h à 18 h**

**331, route 143 nord, Windsor (Val-Joli) 819 845-1160**

**MAINTENANT AUSSI AU MARCHÉ DE LA GARE À SHERBROOKE**

## 2,4 M \$ pour le réseau routier local de l'Estrie

**Val-Saint-François (RC)** – Le gouvernement du Québec octroie des aides financières totalisant 2 429 734 \$ à des villes et municipalités de la région de l'Estrie, et ce, afin de les soutenir dans l'amélioration de leur réseau routier local. Le ministre des Transports et ministre responsable de la région de l'Estrie, François Bonnardel, en a fait l'annonce le 21 août.

Ce soutien financier est versé par l'entremise des volets *Accélération des investissements sur le réseau routier local* et *Redressement des infrastructures routières locales* du Programme d'aide à la voirie locale.

Parmi les investissements, l'annonce permet notamment de soutenir les municipali-

tés de Lawrenceville et Sainte-Anne-de-la-Rochelle situées sur la MRC du Val-Saint-François. Lawrenceville reçoit 1 540 992 \$ et Sainte-Anne-de-la-Rochelle profite de 149 475 \$

Le volet *Redressement des infrastructures routières locales* vise à améliorer l'état global du réseau routier local en offrant une aide financière pour la réalisation de travaux identifiés par les villes ou municipalités dans le cadre d'un plan d'intervention. Le volet *Accélération des investissements sur le réseau routier local* vise à améliorer l'état global du réseau routier local en offrant une aide financière pour la réalisation de travaux qui ne sont pas admissibles au volet *Redressement des infrastructures routières locales*.



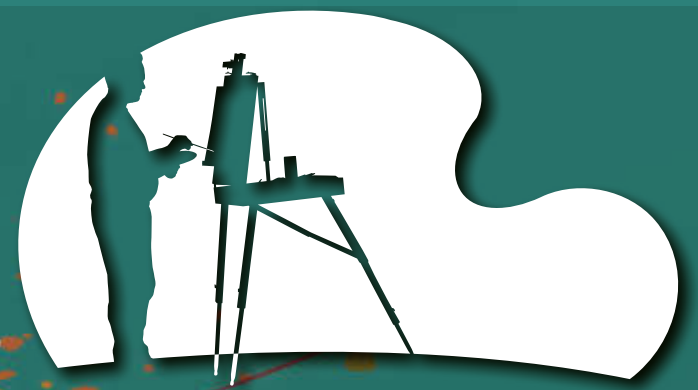
## La fête des Chevaliers de Danville du 30 août au 1<sup>er</sup> septembre

**Danville (RL)** - Les Chevaliers de Colomb de Danville tiendront leur fête annuelle cette fin de semaine. Dans la foulée de la défunte « Fête au village », plusieurs activités organisées par l'organisme communautaire se dérouleront dans la municipalité. Le traditionnel tournoi de balle donnée sera de retour avec 16 équipes mixtes réparties au sein des deux classes, soit huit dans la classe compétition et huit dans la classe de niveau récréative, le début du tournoi est prévu pour 19 h le vendredi soir. Le dimanche au terme des finales, le public est invité à se rendre sous le chapiteau, situé aux abords du terrain de balle, pour assister tout à fait gratuitement

au spectacle du chansonnier Gaith Boucher. Service de bar ainsi que la cantine Snack Mary Poppins seront sur place tout au long de la fin de semaine. Plusieurs autres activités viendront agrémenter la fin de semaine, alors qu'il y aura le populaire bingo à la salle du conseil qui débutera à compter de 19 h le vendredi soir, une exposition du cercle de fermières suivra le samedi, accompagné d'un diner hot dog et du tournoi de fers en après-midi. Pour ce qui est de la journée du dimanche, les organisateurs vous offrent de la danse à la salle des Chevaliers à compter de 13 h, ainsi qu'un souper spaghetti sur place. Bienvenue à tous!



DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



## Symposium des arts DE DANVILLE



## Ville de Danville

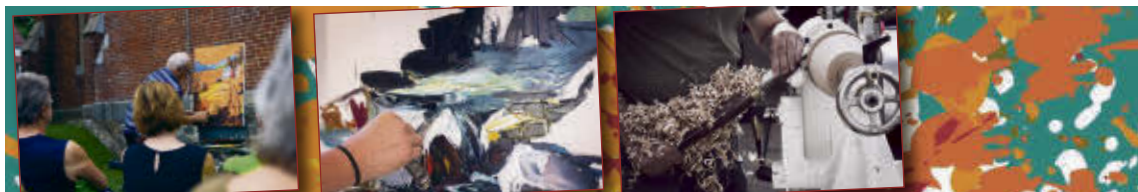
Un patrimoine à découvrir

*Bienvenue au Symposium des arts de Danville. En vous rendant à Danville, la magnifique, du 30 août au 2 septembre 2019, vous aurez l'opportunité de découvrir différents sites vous présentant des artistes de renom et leurs œuvres. Vous aurez également accès à l'Étang Burbank où les membres de la corporation vous présenteront ce joyau danvillois et vous inviteront à assister à la fête des oiseaux migrateurs qui se déroulera en octobre. Pour les sportifs, un tournoi de balle se déroulera au terrain de baseball. Cela est sans compter les activités se tenant dans le cadre de Danville en fête qui se tiendra au Hall de Shipton où vous pourrez alors danser. N'oubliez pas également les activités diversifiées se déroulant à la salle des Chevaliers de Colomb.*

*C'est avec plaisir que nos citoyens vous accueilleront pour vous faire découvrir une ville riche en patrimoine et en culture et vous divertir. Au plaisir de vous y rencontrer.*

*Bonnes festivités à tous!*

*Bienvenue*



DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



# La qualité des bénévoles, une force reconnue du symposium

Danville (RL) - Le Symposium des Arts de Danville, qui gagne en popularité chaque année, est de plus en plus reconnu comme un événement qui se démarque de ses pairs à travers la province.

Les impressionnantes brochettes d'artistes présentes lors de chacune des éditions et la qualité des spectacles offerts en sont certainement des raisons évidentes. Ceci dit, il est impératif de souligner l'apport exceptionnel de la centaine de précieux bénévoles, au succès et à la renommée du symposium. « Nous avons la chance de compter sur des gens passionnés qui croient en l'évènement et qui s'impliquent avec nous pour faire du symposium une expérience culturelle rayonnante, non seulement pour la ville de Danville, mais pour l'ensemble de la région également.

Il faut savoir que les bénévoles ont un rôle clef au sein du symposium, car souvent ce sont eux qui ont le premier contact avec les artistes et les visiteurs tout au long de la fin



de semaine. Réparties en petites équipes

bien définies, ils se relaient aux différents points de services du site ainsi qu'au sein des cinq salles d'expositions afin de bien informer et guider les gens, tout en apportant assistance à nos invités au besoin.

Ce service hors pair de la part des bénévoles est devenu au fil des ans un peu comme notre marque de commerce, alors que les artistes et les visiteurs nous en soulignent régulièrement leurs appréciations. » De commenter le président du conseil d'administration du symposium, M. Mario Morand. Pour madame Micheline Charest, également membre du C.A. de l'évènement, la longévité d'implication des gens est des plus remarquables « C'est plaisant de voir que nous pouvons compter sur le retour d'environ 80 % de l'ensemble de nos bénévoles à chaque année.

Il est certain que des contraintes per-

sonnelles ne permettent pas toujours la présence des gens, mais pour la plupart si ceux-ci manquent une année on peut très souvent compter sur leurs retours lors de l'édition suivante. De ce fait nous avons plusieurs personnes qui sont des intervenantes de la première heure.

Parmi eux nous pouvons notamment mentionner les noms de mesdames Françoise Nadeau, Jeanne-D'Arc Brown, Lisette Beauchesne, Johanne Labonté et Hélène Ménard, voilà qui image donc très bien la base solide sur laquelle l'organisation peut compter.

En terminant je ne peux passer sous silence tout le travail effectué par les membres du conseil d'administration tout au long de l'année, ces derniers, qui au lendemain du symposium, commencent déjà à plancher sur l'édition suivante. » De conclure, Mme Charest.



**SERVICES DE CHAUFFAGE**  
**S. LEMAY INC**

Plomberie • Chauffage • Gaz naturel  
SALLE DE MONTRE

*Bon symposium à toute la population!*

**27, rue Grove, Danville J0A 1A0**  
**Tél. : 819 839-2393 • Fax : 819 839-2798**



*Bon Symposium!*

**CENTRE FUNÉRAIRE DUPUIS**

Offrez la quiétude propice à vos proches avec des préarrangements funéraires.

— Pour un rendez-vous —

— Nos salons —  
148, Daniel-Johnson, Danville • 550, 1<sup>re</sup> Avenue, Asbestos  
6207, chemin de St-Élie, Sherbrooke  
Tél. : 819-879-2424 • Téléc. : 819 879-4406 • info@salondupuis.com



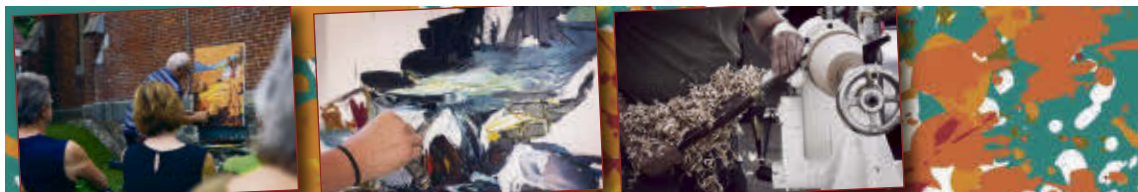
RBQ : 1162-3170-70

**HÉMOND LTÉE**  
EXCAVATION  
**819 839 2343**

*Bon succès au Symposium!*

**ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ**

• EXCAVATION • SABLE ET GRAVIER • CHAMP D'ÉPURATION  
203, Daniel Johnson, Danville (Québec) J0A 1A0  
Tél. : 819 839-2343 • Fax : 819 839-1813



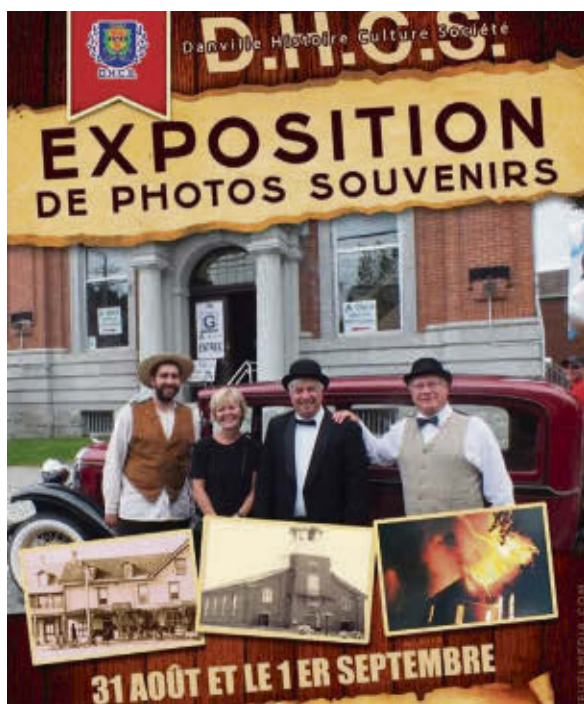
DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



# Danville Histoire Culture et Société, exposeront des photos dans le cadre du symposium

Danville (RL) - Le regroupement de personnes formant l'organisme Danville, culture et société (DHCS) tiendra une exposition de photos anciennes dans les locaux de l'immeuble H. Dupont de Danville située au 2 de la rue du Carmel, les 31 août et 1er septembre de 10 h à 17 h.

Présenté sous des thématiques particulières et on ne peut plus précises, le comité du groupe DHCS invite la population à venir faire une rencontre avec l'histoire de la municipalité, en s'imprégnant de photos témoignant d'une époque, n'étant pourtant pas si lointaine de celle d'aujourd'hui.



Ainsi, les volets explorés lors de cette exposition seront premièrement : *Notre Patrimoine existant qui se perd d'une année à l'autre depuis 1940 à nos jours ainsi que Nos commerçants du carré d'hier à aujourd'hui.*

« Nous sommes honorés de pouvoir exposer nos photos d'époque dans le cadre du symposium de Danville. Pour notre organisme, c'est un peu comme si l'on nous accordait

une place au sein de cette grande famille de la fête de l'art. Par conséquent nous aimerions remercier sincèrement le comité organisateur de l'évènement qui nous permet de nous joindre à eux et ainsi faire découvrir aux visiteurs quelques-uns des joyaux locaux et assurément un peu de notre passé danvillois. » De commenter M. Normand Desharnais, membre du comité bien connu dans la région.

ASSEMBLÉE NATIONALE  
DU QUÉBEC

*André*  
**BACHAND**  
DÉPUTÉ DE RICHMOND

*Bon succès au  
Symposium des Arts  
de Danville*

**OUVERT SUR RENDEZ-VOUS**  
11 rue St-Georges, local 200  
Windsor JS1 1L2

**OUVERT DU LUNDI  
AU VENDREDI**  
192, rue du Roi, Asbestos J1T 1S3

**OUVERT SUR RENDEZ-VOUS**  
1300 Boul. du Mi-Vallon, bureau 111B,  
Sherbrooke J1N 4H9

**Nous rejoindre : 819 879-1104 / 1 800 567-3596**

## VOYAGE NOLISÉ

### Transport scolaire A. Demers inc.

Bon succès  
au Symposium !

1387, route 116, Danville 819 839-2934

## La célèbre pizza du P'tit Bonheur

Artiste (jeu) Josée Parreau (crédit)

### Les dîners vendredi pizza : de 11h30 à 13h30 depuis 31 ans

**Asbestos : 819-879-4414 (vendredi seulement)**  
Téléphonez entre 9h et 14h (309, rue Chassé)

**Saint-Camille 819-340-1993 #2 du mercredi au dimanche**  
Téléphonez entre 10h et 15h

**LOCATION DE SALLES : 819 821-7759**  
Corporatif : Conférences, réunions, ateliers, formations, etc.  
Festif : Fêtes familiales, mariages, retrouvailles, fêtes d'amis...

[destinationsaintcamille.ca](http://destinationsaintcamille.ca)  
162, rue Miquelon, Saint-Camille

CAFÉ  
DU  
*Flâneur*

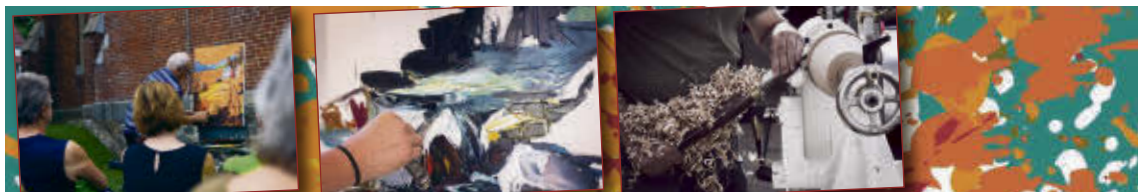
Café-Bistro

Au menu : Bol oriental / Rösti garni / Frittata /  
Croissant / Baguette saucisse /  
Desserts variés / Pizza du terroir

HEURES D'OUVERTURE POUR LA SAISON ESTIVALE  
Samedis et dimanches de 11h à 16 h jusqu'au 13 octobre

[www.cafeduflaneur.org](http://www.cafeduflaneur.org)  
situé au P'tit Bonheur

Bon Symposium !



DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



# Le 21<sup>e</sup> Symposium, synonyme de qualité et diversité créatrice

Danville (RL) - Le symposium de Danville, qui se déroulera comme on le sait au cours de la fin de semaine de la fête du travail, soit du 30 août au 2 septembre, sera propice à la découverte de la variété créatrice pour les visiteurs qui sillonneront les rues de la municipalité danvilloise.

Mme Caroline Dion, présidente d'honneur du 21<sup>e</sup> symposium, se disait ravie de la qualité des artistes présents une fois de plus cette année. « Lorsque je regarde les noms qui figurent au tableau des artistes qui seront à Danville, je ne peux faire autrement que de féliciter le comité de sélection pour leur travail.

Il faut comprendre que ce sont des centaines de candidatures que les membres du comité reçoivent à leur bureau à chaque édition. Des critères très précis et une analyse rigou-

reuse des dossiers de chacun auront mené à l'invitation de 46 artistes cette année. Pour ma part, agissant à titre de présidente d'honneur, je suis ravie d'être présente et d'avoir eu la chance de créer la toile d'honneur (Amour parfait) commandité généreusement par Alliance Magnésium, qui fera l'objet d'un tirage pour aider au financement du symposium.

Quel plaisir également d'avoir eu le privilège d'inviter personnellement deux artistes de mon choix en les personnes de Jérôme Grenier, sculpteur émérite ainsi que René Cécil, artiste peintre de grand talent.

Le public aura d'ailleurs l'opportunité de découvrir une œuvre particulière à laquelle nous avons tous trois collaboré. Il est plutôt rare que plusieurs créateurs unissent leurs forces dans la réalisation d'une œuvre, il

s'agit certainement-là d'une exclusivité et dont nous sommes très fiers du résultat.

Je profite donc de l'occasion pour inviter la population d'ici et d'ailleurs à venir célébrer avec nous les talents de nos artistes invités et locaux, au sein d'un site enchanteur qui inspire à la création et dont une visite vaut bien plus que le détour. » De conclure l'artiste de Victoriaville, qui exposera ses œuvres (sculptures et tableaux) à la salle du centre Mgr Thibault.



**point S PNEUS ET MÉCANIQUE VACHON**  
point-s.ca *Bon succès au Symposium!*

- Entretien préventif • Vidange d'huile • Alignement
- Amortisseurs • Direction • Suspension • Silencieux
- Freins • Diagnostic • Mise au point
- Injection électronique • Antirouille • Attache-remorque
- Performance • Pare-brise • Réparation de pneus
- Équilibrage • Entreposage • Service routier • Réchapage

**f** 906, route 255, Danville • 819 839-2633

**RÉNOVATION GRIMARD 2014 INC.**  
RBQ-5684-8815-01

*Bon Symposium!*

Toitures  
Portes et fenêtres  
Finition intérieure et extérieure

**819 879-6597**

**NAPA PIÈCES D'AUTO**  
**PIÈCES D'AUTO ALLISON INC.**  
247, rue Water, Danville

- Produits d'entretien automobile
- Outils et accessoires
- Peinture aérosol

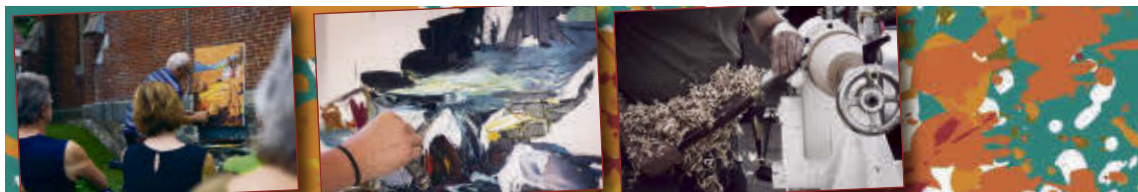
Tél.: 819 839-2716  
www.napacanada.com

*Bon symposium à tous et félicitations pour votre 21<sup>e</sup> édition!*

QUADRIPORTEUR, MODÈLE DE LUXE

FAUTEUIL INCLINABLE

**MIEUX VIVRE DANVILLE**  
Division P.A. Allison  
**Matériel adapté**  
**819-839-1196**  
1191A, route 116, Danville



DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



## Une programmation haute en couleur!

**Danville (RL)** - L'animation sera une fois de plus un attrait particulier lors de la fin de semaine du symposium des arts de Danville.

En effet, les organisateurs n'ont certes pas lésiné sur la qualité pour leur 21<sup>e</sup> édition, alors que des artistes de renoms ont accepté volontiers l'invitation leur étant lancée, de venir performer à Danville dans le cadre de la célébration de l'art.

La tête d'affiche du samedi soir sous le chapiteau Toyota Richmond ne sera nul autre que l'auteure-interprète québécoise, Pascale Picard. Cette dernière viendra offrir au public des œuvres de son plus récent album *The beauty we've Found* paru en octobre dernier, ainsi que quelques pièces possibles provenant de son répertoire.

Le chapiteau sera confié à la formation des Blueberries le vendredi soir à 20 h 30 alors que la troupe de la région de la MRC des Sources, Doufolk viendra fermer les livres

musicaux du symposium le dimanche soir. Outre les grands spectacles, nous retrouverons des ateliers d'initiations à des instruments de musique pour enfants, une séance de Tam-Tam-Jam pour tous, le samedi à 12 h 30, de l'animation théâtrale, ainsi que de l'animation regroupant de la sculpture, du dessin et de la peinture. « Nous avons voulu axer un de nos volets sur les jeunes cette année en offrant une plus grande gamme d'activités pour eux.

Une panoplie d'activités et d'animations pour tous, ainsi que des ateliers découverts seront également offerts au public dans le cadre du 21<sup>e</sup> symposium des arts, les expositions des artistes, des tours guidés de la municipalité par un historien, une visite du manoir Cleveland le lundi 2 septembre, des conférences et un concours de photographies.

Il s'agit que quelques exemples des attraits particuliers que les gens auront la chance de découvrir dans le cadre du symposium. »

D'expliquer Mme Isabelle Lodge, membre active du conseil d'administration et prési-

dente de l'entreprise Évènements Lodge.

## Artistes locaux Trinity United Church

Depuis quelques années maintenant, le Symposium des arts de Danville accueille plusieurs artistes peintres du milieu. Grâce à l'implication de « La Source d'Arts » un organisme à but non lucratif qui a pour mission d'offrir aux enfants et aux adultes des activités artistiques et culturelles, avec le support de la ville d'Asbestos, douze artistes locaux présenteront leurs œuvres au site d'exposition Trinity United Church. Bienvenue à tous !! Suivez

les programmations d'activités de La Source d'Arts sur Facebook.

**Nous vous invitons à venir découvrir nos artistes locaux et à échanger avec eux :**

**Roger Allaire, Carole Arsenault, Johanne Bourdeau, Sébastien Darveau, France Ducharme, Suzanne Ferland, Lise Hébert, Pauline Lambert Picard, Roger Levert, Brigitte Martin, Donald Mercier et Jacques Richer.**

Un style CONTEMPORAIN



Portes de garage  
Vente - Installation - Réparation



**GARAGA**  
Détailant autorisé



65, 3<sup>e</sup> Avenue, Danville QC  
Cell. : 819 578-5160 (Marco Guay)  
**SANS FRAIS: 1 844-839-3352**  
portespromax.com

## DanLuc Auto Inc.

Automobiles neuves  
et usagées

*Bon Symposium!*



242, rue Water  
Danville (Québec) J0A 1A0  
Téléphone: **819.839.3100**  
Cellulaire: **819.347.7364**

Visitez-nous au  
**WWW.DANLUCAUTO.COM**  
Daniel Perreault, Président  
Mélanie Grondin, Représentante des ventes

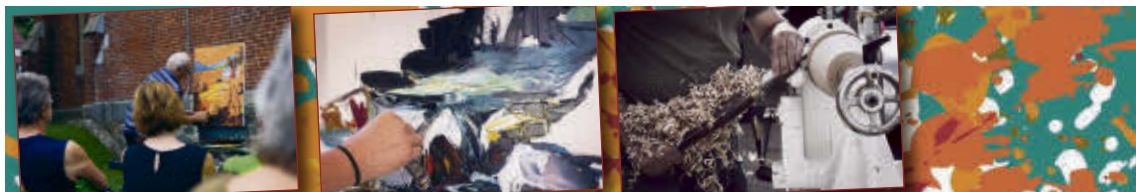
SALLE À MANGER | TERRASSE | COMPTOIR | LIVRAISON



Spécialités  
**Pizza/Poulet**  
**Sous-marin**

Marielle Nolin & Réjean Lallier  
20, rte 116 Ouest, Danville  
819 839-3244 • 819 839-2127

Heures d'ouverture : 6h à 22h, 7 jours / 7



DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



# L'art à l'avant-plan, grâce à des partenaires financiers indéfectibles

Danville (RL) - Lorsque nous regardons par-dessus notre épaule et jetons un œil au 20 dernières éditions du Symposium des arts de Danville, force est d'admettre que l'une des raisons de la longévité de ce festival de la création en Estrie, est sans aucun doute le support que ce dernier reçoit de la part partenaires financiers de premier plan axés sur leur milieu.

Ainsi, des entreprises et corporations de la région, qui croient au bienfait de la promotion de l'art au niveau culturel et social, s'impliquent avec le conseil d'administration du

symposium, afin d'apporter leurs supports à la production de l'évènement et au développement de celui-ci.

Parmi les partenaires financiers du 21e symposium de Danville, nous retrouvons entre autres : La Caisse Desjardins des Sources, le concessionnaire automobile Toyota Richmond, la MRC des Sources, la SADC des Sources, Alliance Magnésium, M. André Bachand, député de Richmond, la Ville de Danville, l'association touristique des Cantons-de-l'Est, Patrimoine Canada et Tourisme Québec.

Il est clair qu'en dépit du fait que l'on veut mettre l'accent principal sur le talent et les œuvres des créateurs, l'aspect financier demeure un enjeu majeur pour la tenue d'un

tel évènement, car celui-ci amène des retombées importantes, tant au niveau culturel que sociaux et économique pour l'ensemble de la région.



Symposium des arts  
DE DANVILLE

RBQ 5730-0584-01  
**BON SYMPOSIUM !**

A MEMBERS OF  
**CUFCA**

**ISOLATION  
JOCELYN TETREAULT**

Polyuréthane giclé - Cellulose

**Bur: 819 839-1018 Cell.: 819 578-1564**

270, chemin des canadiens, Danville, Québec jocelyntetreault6906@gmail.com

**AU SOMMET DE L'ÉTANCHÉITÉ**

*Bon succès!*

R.B.Q. 8342-6049-49  
Résidentiel  
Commercial  
Industriel

**TOITURES EVEREST**  
D.O.M Inc

Membrane Élastomère - Membrane E.P.D.M. et T.P.O.  
Bardeaux d'asphalte - Étanchéité de fondation

Tél. 819.839.2424 • Cell. 819.352.0873  
**toitureseverestdom@bellnet.ca**

## Présent et de bien des façons

La Caisse Desjardins des Sources est fière partenaire de la 21<sup>e</sup> édition du Symposium des arts de Danville et ainsi contribuer, au cours des années, à son succès.

C'est plus de 150000 \$ retournés dans notre communauté en 2018 par le biais du Fonds d'aide au développement du milieu, de dons et de commandites. Ces derniers sont des leviers importants pour soutenir la vitalité socioéconomique de notre communauté.

**Merci à nos membres!**

**C'est grâce à vous que nous pouvons répondre présents pour vos projets et pour ceux de notre collectivité!**

 **Desjardins**  
Caisse des Sources

**10 ANS**

FÉDÉRATION DES  
**Villages-relais**  
DU QUÉBEC

*Les Villages-relais du Québec,  
sur votre route depuis plus de 10 ans!*

*Le réseau c'est...*

plus de quarante municipalités authentifiées  
par un label qui vous offre des lieux d'arrêt agréables  
et des services de qualité partout au Québec!

Pour en savoir plus : [www.villages-relais.qc.ca](http://www.villages-relais.qc.ca)

DU 30 AOÛT AU  
2 SEPTEMBRE 2019



## Symposium des arts DE DANVILLE

**TOUT EST GRATUIT**

**À NE PAS MANQUER**  
Expositions de photos  
Ateliers pour les enfants  
Tam tam jam  
Conférences  
Concours de photo à l'Étang



30 août  
à 20h30

**THE BLUEBERRIES**  
(HOMMAGE AUX CRANBERRIES)

31 août  
à 20h30

**PASCALLE PICARD**

1<sup>er</sup> septembre  
à 20h30

**DOUFOLK BAND**

# 46 ARTISTES PROFESSIONNELS

**ATELIERS | DÉMONSTRATIONS | VISITES PATRIMONIALES**

SOUS LA PRÉSIDENTE D'HONNEUR DE MME CAROLINE DION

Heures d'exposition : vendredi 14 h - 17 h | samedi et dimanche 10 h - 17 h | lundi 10 h - 15 h

Visitez notre **NOUVEAU SITE WEB** pour plus d'informations:  
[symposiumdedanville.com](http://symposiumdedanville.com)

 **Desjardins**  
Caisse des Sources

  
Danville

Québec 

Canada 



Une rentrée *sans pareille!*

## Impliquez votre enfant dans les préparatifs de la rentrée

Le retour en classe est synonyme de magasinage, de planification et, bien souvent, de fébrilité. Voici quelques conseils pour inciter votre enfant à s'impliquer dans les préparatifs de la rentrée — croyez-le, vous avez tout à y gagner!

Au moment d'acheter le matériel scolaire, amenez votre enfant avec vous et laissez-le choisir certains articles. Demandez-lui également son aide pour identifier ses effets personnels. Cela lui permettra de se préparer progressivement à la rentrée des classes et rendra l'expérience positive. Acheter et identifier les effets scolaires peut en outre devenir une activité excitante que votre enfant attendra impatiemment chaque année; tout dépend de la manière dont vous lui présenterez la tâche!

De plus, laissez-le préparer son sac à dos et son lunch (ou ses collations), tout en vérifiant discrètement que rien ne manque. Votre enfant aura l'impression de prendre les choses en main, ce qui calmera un peu ses

inquiétudes et réduira le nombre d'éléments nouveaux et inconnus à assimiler le jour de la rentrée.

Vous pouvez en outre permettre à votre enfant de participer à l'élaboration de la nouvelle routine scolaire en convenant du meilleur endroit pour faire ses devoirs, par exemple. Vous pourriez aussi lui proposer deux ou trois tenues pour le jour de la rentrée et le laisser choisir celle qu'il préfère.

En invitant votre enfant à participer, vous contribuerez à lui donner un sentiment d'autonomie et de sécurité. Bonne rentrée!



## Commission scolaire des Sommets : Info-rentree 2019

**Magog** – Les 31 écoles primaires et secondaires de la CSS accueilleront environ 8 300 élèves le jeudi 29 août pour la rentrée scolaire. Le personnel enseignant s'affaira dès le 26 août pour préparer cette rentrée alors que le personnel administratif et de gestion des établissements et du centre administratif y travaille déjà depuis plusieurs semaines. Comme tous les ans, les parents et les élèves pourront trouver plusieurs informations pertinentes dans le bulletin Info-rentree distribué à l'ensemble des élèves et disponible en ligne : calendrier scolaire, dates des portes ouvertes, procédure en cas de tempête, etc.

### Transport scolaire

Les informations relatives au transport scolaire des élèves ayant le droit au transport sont disponibles sur le Portail Parents. Les parents y ont donc accès en quelques clics seulement.

Le parent doit se connecter à son compte au [www.portailparents.ca](http://www.portailparents.ca). Une fois connecté, il suffit de cliquer sur le prénom de l'enfant. Les informations suivantes s'afficheront :

- Lieu de l'arrêt.
- Heures de départ et d'arrivée, le matin et le soir.
- Numéro(s) d'autobus, du circuit et du parcours.

S'ils le souhaitent, les parents peuvent imprimer les renseignements qui se trouvent sur le Portail Parents.

La Politique relative à l'organisation du transport scolaire et le dépliant sur les Règles de conduite et de comportement des élèves sont disponibles au [csdessommets.qc.ca/transport-scolaire/](http://csdessommets.qc.ca/transport-scolaire/).



Encore quelques jours pour le transporteur Autobus B. Dion et un nouveau départ pour la Commission scolaire des Sommets.

## NOUVELLES PLACES DISPONIBLES



# CLINIQUE DENTAIRE

DRE NANCY BÉLIVEAU

Pour la rentrée scolaire, choisissez une clinique dentaire novatrice à deux pas de chez vous.

PRENEZ RENDEZ-VOUS!

**819 845-4955**  
CLINIQUEDENTAIREBELIVEAU.COM

## « CAR je t'aime » : L'appui de l'école de musique se poursuit

**Richmond (RC)** – Annoncés par le directeur du Centre d'Art de Richmond (CAR), François Tétreault, trois volets sont mis sur pied afin d'appuyer l'école de musique au plan monétaire. Avec pour thème « CAR je t'aime », trois dimanches sont à l'agenda des 11, 18 et 25, tous durant l'après-midi de 14 h à 17 h

« La journée du 11 août a été très bonne avec une recette de 1 100 \$. Plusieurs visiteurs étaient sur place, dont le maire Bertrand Ménard et ses collègues. J'ai proposé cet événement avec enthousiasme et plusieurs personnes se sont jointes à moi pour réaliser ce projet. Le Centre d'Art de Richmond est un lieu mythique et aimé de tous. Dans le cadre des *Délices du couvent*, je serai un peu

comme le chocolat sur le biscuit, sans le côté collant. Pour ces trois éditions, j'ai choisi le thème *Sors ta grand-mère!* », de rigoler Marie-Lise Pilote.

### 18 et 25 août

Suite au 11 août qui proposait un encan à la criée d'œuvres d'artistes de la région, celui du 18 août offrait un encan de grenier se déroulant avec des objets choisis et des plantes. Les artistes Madeleine Lemire, Paule Lévêque et Noël-Ange Coderre ont pour leur part mis à l'encan une de leurs toiles. Le 25 août fut le lancement du livre de Nick Fonda, lecture d'extrait par l'auteur et amis.



Nick Fonda et Marie-Lise Pilote.



Cette année,  
je m'inscris sans hésiter!

## Aimez-vous danser?

Accessible à tous, le zumba est une belle façon de faire de la mise en forme tout en s'amusant! De plus, le zumba est facile à pratiquer, il vous donnera l'énergie et aidera votre mémoire!

Saviez-vous qu'une seule séance peut vous faire perdre plus de 500 calories? Instructeur de zumba depuis plus de 5 ans, je partagerai mon bagage en danse, mon sourire et mon énergie avec vous!

### WINDSOR

Mardi de 9h00 à 10h00, Centre le Bel âge  
Du 3 septembre au 10 décembre  
Congé le 8 octobre  
14 cours/126\$ plus taxes

### SHERBROOKE

Mercredi de 17h30 à 18h30,  
maison de l'eau, rue cabana  
Du 4 septembre au 11 décembre  
15 cours/135\$

Le deuxième cours est à moitié prix!

Marilyn Gatien 819.574.2656



## L'apprentissage du piano en tant que loisir

Professeure privée depuis de nombreuses années, elle a aussi participé à l'épanouissement de plusieurs élèves au Centre d'Art de Richmond et ce, durant 28 ans.

Elle fut la pianiste attitrée à la présentation d'un film muet lors d'un événement sur la vie du célèbre acteur et cinéaste Mack Sennett. Pianiste accompagnatrice de plusieurs solistes, instrumentistes et chanteurs.

Pour votre plaisir ou pour un enseignement plus étoffé des matières complémentaires comme la littérature musicale, la théorie, le solfège et la dictée, vous êtes assurés d'un enseignement structuré et professionnel. Chaque année, elle présente des élèves à l'UQAM pour évaluation. Elle a également accompagné plusieurs élèves à faire leur entrée au Cégep en musique.

L'apprentissage du piano en tant que loisir, privilégié par plusieurs, vous apportera bien-être, satisfaction et fera de vous un(e)

musicien(ne) accompli(e). Que vous soyez enfant ou adulte, je serai heureuse de travailler avec vous.



Colette Lamothe Dionne, professeure

## CENTRE D'ART DE RICHMOND



### TARIFS 2019-2020 / AUCUNS FRAIS D'INSCRIPTION

## ÉCOLE DE MUSIQUE DU CAR

### SESSION D'AUTOMNE

(14 semaines du 9 septembre au 13 décembre)

#### COURS INDIVIDUELS :

Chant, guitare, piano, batterie, saxophone et flûte irlandaise :  
30 min. 25\$ (350\$) / 45 min. 33\$ (462\$) / 1h. 39\$ (546\$)

#### COURS DE GROUPE :

Éveil musical pour 10 cours de 30 minutes : 100\$  
Théâtre pour 14 cours de 2h : 420\$

### SESSION D'HIVER

(17 semaines du 13 janvier au 15 mai)

#### COURS INDIVIDUELS :

Chant, guitare, piano, batterie, saxophone et flûte irlandaise :  
30 min. 25\$ (425\$) / 45 min. 33\$ (561\$) / 1h. 39\$ (663\$)

#### COURS DE GROUPE :

Éveil musical pour 10 cours de 30 minutes : 100\$  
Théâtre pour 17 cours de 2h : 510\$

**INFORMATIONS ET INSCRIPTION : 819-826-2488**

centredartrichmond@gmail.com

## Leçons de piano pour tous

### Colette Lamothe Dionne

Professeure affiliée à  
l'École préparatoire de musique de  
l'Université du Québec à Montréal (UQAM)

Programme reconnu par le Ministère de l'Éducation  
donc possibilité d'évaluation ou simplement pour votre plaisir

**Information : 819 839-3778**

## Studio de Yoga Ambiance

### SESSION AUTOMNE 2019

**Avis... Aux élèves**  
Cours débutant la semaine  
du 16 septembre

Horaires complets sur le site :  
[www.yoga-ambiance.com](http://www.yoga-ambiance.com)

116, Principale N., Windsor 819 845-5179 • Cell.: 819 342-6211



Brigitte  
Larochelle



Cette année,  
**je m'inscris sans hésiter!**

## Nouveau centre de gymnastique en région!

Le Centre Gymnastique Les Panthères est un nouveau club de gymnastique artistique qui est situé au 20 route 249, St-François-Xavier de Brompton (ancien Usinove). Nous

offrons des services d'entraînement de gymnastique récréatif et compétitif professionnel et affilié avec la Fédération gymnastique du Québec. Nos cours sont offerts à vos tout-

petits dès l'âge de 1 an, et ce jusqu'aux adultes de 99 ans. Donner un cadeau de santé à vos proches.

Notre centre sera ouvert dès le 7 septembre 2019.



Hugo Lemaire (administrateur et propriétaire), il est un passionné de vélo, course, natation et d'Ironman.

Brenda Boucher (entraîneur en chef et propriétaire), elle est dans le domaine de la gymnastique depuis l'âge de 6 ans. Assistante et entraîneur depuis environ 12 ans.

**Notre slogan;**  
**« Les athlètes sont notre priorité et notre fierté, ils seront traités avec le plus grand respect. »**



### Karaté Kenpo


**Sensei : Guy Béliveau,**  
**ceinture noire 7<sup>e</sup> degré Kenpo,**  
**diplômé de la Fédération**  
**Shorinryu 4<sup>e</sup>**



J'enseigne les cours d'auto-défense Kenpo Guy Béliveau depuis 39 ans.

Non seulement pour la mise en forme, la discipline et le respect mais surtout pour faire grandir la confiance en soi et changer l'attitude face à une agression. Je crois que chaque individu a la possibilité de s'améliorer constamment.

Les cours sont à la portée de tous, on ne doit jamais se mettre de barrières dans la vie.



*Les athlètes sont notre priorité et notre fierté, ils seront traités avec grand respect.*

**Initiation à la gymnastique**  
Cette catégorie regroupe des enfants âgés entre 1 an à 3 ans. C'est le moment idéal pour développer la motricité.

**Lionceau**  
Les enfants de cette catégorie sont âgés entre 3 et 4 ans. Plusieurs niveaux disponibles selon la capacité de chaque gymnaste.

**Tigrou**  
Les enfants de cette catégorie sont âgés entre 4 et 5 ans. Plusieurs niveaux disponibles selon la capacité de chaque gymnaste.

**Panthera**  
Débutant. Intermédiaire. Les enfants sont âgés entre 5 à 16 ans. Ils développent l'autonomie ainsi que leur habileté. Les mouvements sont de plus en plus complexes lorsqu'ils avancent dans cette catégorie. C'est le moment idéal pour développer la motricité. Nous avons 3 niveaux différents dans ces groupes avec des sous-catégories selon les évaluations.

**Panthera adulte**  
Cette catégorie s'adresse aux jeunes adultes et aux adultes avec ou sans expérience. Vous pratiquerez des mouvements de gymnastique tout en améliorant votre motricité, force, souplesse et équilibre.

**Compétitif artistique féminine**  
Nous appliquerons plutôt un style utilisé par les centre de gymnastique des États-Unis. Nous formerons les gymnastes jusqu'à ce qu'ils aient l'âge pour la compétition ou jusqu'à ce que les gymnastes soient prêtes. Par la suite, les athlètes pourront aller dans une des catégories du provincial de la fédération de gymnastique du Québec.

**NOUVEAU en région!**

**Informations et inscriptions :**  
Centre Gymnastique Les Panthères inc.  
20, Route 249, St-François Xavier de Brompton  
819 238-7268  
info@lespantheres.ca  
lespantheres.ca

*Les cours débutent dès le 7 septembre*

# KARATE

# KENPO

Discipline  
Respect  
Efficacité  
Concentration

**Auto-défense pour tous**

## COURS FAMILIAL

Pour information :  
Guy Béliveau  
819 758-1311

**TOUS LES LUNDIS : Inscription: Karaté: 19h à 20h - Auto-défense: 20h à 21h à Kingsey Falls à la salle municipale**

*Sensei : Guy Béliveau, ceinture noire 7<sup>e</sup> degré Kenpo, diplômé de la Fédération Shorinryu 4<sup>e</sup>*





Cette année,  
**je m'inscris sans hésiter!**

## La relation avec .... le Féminin et le Masculin à l'intérieur de Soi

Pourquoi un tel titre ? En cette ère du verseau qui se pointe à l'horizon, l'urgence de danser dans ses polarités féminine et masculine à l'intérieur de soi comme à l'extérieur de soi est devenue fondamentale. Plusieurs êtres ressentent cet appel d'aller créer la paix dans son couple intérieur de ses polarités féminines et masculines et il est facile de faire un parallèle avec le couple extérieur. En effet, lorsque le couple extérieur vit des difficultés, il est souvent un « miroir » de ces mêmes difficultés qui se vivent dans son propre couple intérieur.

Ma recherche et démarche personnelle de toute une vie m'a démontré ce lien, cette évidence... laissez la femme et l'homme en Soi exister dans leurs pouvoirs propres à chacun nous offre le meilleur pour la création de qui nous sommes. Regardez la nature, elle se crée à la base de ce principe féminin-masculin, Yin-Yang... toute création prend forme avec ce principe universel.

Ainsi j'offrirai à Saint Adrien la venue d'un nouveau festival en terre québécoise soit la 1ère édition du FESTIVAL DU FÉMININ MASCULIN® qui aura lieu les 13, 14 et 15 septembre 2019.

Cet évènement est créé en collaboration avec L'École Féminin Masculin Sacré et le Centre Tao Paris, équipe fondatrice du Festival du Féminin® en France depuis 2012 et du Festival du Féminin-Masculin® depuis 2014. Les Festivals du Féminin et du Féminin-Masculin se développent aujourd'hui à travers les cinq continents.

Il se déroulera au cœur de la nature sauvage avec les femmes et les hommes qui porteront dans leur cœur cette réunion devenue fondamentale à l'humanité.

Ce 1er Festival du Féminin Masculin s'imbrique parfaitement dans cette vision de cette « Réunion du Féminin et du Masculin Sacré en Soi ».

Tous les ateliers et spectacles seront guidés par des intervenant.e.s qui se déplacent

du Québec et de la France gracieusement pour venir à votre rencontre et partager leur expérience, leurs connaissances et leur sagesse sur différents thèmes importants. Toutes ces rencontres seront vécues dans cette réunion des femmes et des hommes où vous serez accompagné.e.s à expérimenter votre dimension corporelle et sacrée dans cette recherche d'équilibre intérieur avec le féminin et le masculin. Ainsi vous rencontrerez légèreté, profondeur, rire et sagesse et encore plus. Du fond du cœur, je suis remplie de gratitude pour les intervenant.e.s, les bénévoles ainsi que pour les partenaires qui nous offrent gracieusement leur présence. Nous participons toutes et tous au rayonnement du Festival du Féminin Masculin® internationalement et à ce très grand mouvement de sororité et de fraternité qui ne cesse de s'éveiller planétairement.

J'ai œuvré avec Sylvie « Luna » Bérubé internationalement pendant 12 ans à cette vision de « Réunion » du féminin et du masculin dans notre couple intérieur et le temps est venu maintenant d'enraciner ce FESTIVAL du FÉMININ MASCULIN® pour une première fois en Amérique du Nord soit à Saint Adrien afin de « semer » d'autres graines et de créer cette « pollinisation » de la réunion d'Amour Infini entre le Féminin et le Masculin. Cette toile du Féminin Sacré créée par tous les Festivals du Féminin® sur tous les continents de ce plan terrestre accueille en son cœur ce Masculin Sacré.

Si votre corps, votre cœur et votre âme se réjouit d'être présent.e.s à vivre cette magnifique réunion et de partager toutes et tous ensemble, ce sera un merveilleux plaisir pour moi de vous accueillir à ce FESTIVAL DU FÉMININ MASCULIN® et de partager en toute sororité et fraternité cette magnifique rencontre au cœur du Féminin et du Masculin Sacré.

Nathalie PICARD

École Féminin Masculin Sacré  
www.femininmasculinsacre.com

## Le yoga amène l'Équilibre dans votre Vie

Le yoga améliore l'écoute des signes que vous envoie votre corps et vous rend plus conscient de votre respiration afin que vous puissiez bénéficier d'une meilleure santé globale. Retrouvez la vitalité, la force musculaire et la souplesse !

Le yoga favorise la concentration. En synchronisant les postures et la respiration, il vous permet de mieux vivre le moment présent et, ainsi, de réduire le stress.

Le yoga permet de développer une attitude favorable pour la relaxation, voire pour la méditation.

Offrez-vous l'espace nécessaire pour vous déposer, respirer et vous étirer !

Pour chaque inscription, recevez 10 \$ de rabais sur un massage offert par Vicky Tessier, massothérapeute d'Équilibre de Vie.



Vicky Tessier



Nancy Giroux

*Équilibre de Vie*

### COURS DE YOGA

**Session de 12 cours  
ou à l'unité sur réservation !**  
Du 16 septembre au 7 décembre 2019

Donnés par *Nancy Giroux*

<b>Lundi</b>	Vinyasa (Dynamique) Yin (Doux)	18 h 00 19 h 30
<b>Vendredi</b>	Vinyasa (Dynamique)	16 h 30

Donnés par *Vicky Tessier*

<b>Mardi   Jeudi</b>	Hatha	13 h 30
----------------------	-------	---------

**Pour information  
et réservation :**

Nancy Giroux • 819 640-1201  
Vicky Tessier • 579 488-1952

equilibredevie.com



572, 1<sup>re</sup> Avenue, Asbestos

**24<sup>e</sup> groupe  
scouts d'Asbestos**

### Futurs SCOUTS recherchés !

**Tu aimes le plein air,  
les jeux, le sport, le camping?**

**Activités hebdomadaires**

- ✓ Jeux à l'extérieur
- ✓ Techniques variées (nœuds, faune/flore, feu de camp, orientation, survie, camping, ...)
- ✓ Activités d'expression (jeux, chants, ...)

**Plusieurs camps et sorties  
de fin de semaine pendant l'année**

**Aventure - Solidarité - Créativité**

**VIENS JOUER  
AVEC NOUS!**

**Inscris-toi le 5 septembre  
prochain à 18h**

**INFO**  
scoutsasbestos@hotmail.ca  
(819) 828-0117

**INSCRIPTIONS**  
327 rue Noël, Asbestos  
(à côté de la piscine dans le parc Dollard)

- Castors (7-8 ans)
- Louveteaux (9-11 ans)
- Aventuriers (12-17 ans)

\*Toutes les unités sont mixtes (garçons & filles)  
\*3 semaines d'essais sans frais!  
\*Ouvert aux jeunes de toute la MRC

1<sup>re</sup> édition

www.femininmasculinsacre.com

## FESTIVAL du FÉMININ MASCULIN

**ST-ADRIEN  
(Québec)**

13-14-15 septembre 2019

Ateliers pratiques  
Soirées • Échanges

École  
Féminin  
Masculin  
Sacré

www.femininmasculinsacre.com  
819-828-0155  
info@femininmasculinsacre.com



Cette année,  
**je m'inscris sans hésiter!**

## Méthode de Libération des Cuirasses<sup>©</sup> (MLC<sup>©</sup>)

Une approche globale du corps qui utilise des mouvements d'éveil corporel vécus en lenteur et en douceur afin de diminuer et libérer les tensions physiques et psychiques appelées cuirasses.



**L'approche : Méthode de Libération des Cuirasses<sup>©</sup> (MLC<sup>©</sup>)**

L'approche permet de se libérer des tensions physiques, psychiques, émotionnelles et mentales et de se rencontrer intimement par le corps en prenant le temps d'être à l'écoute de soi.

La personne est invitée à être à l'écoute de ses sensations corporelles, de ses émotions et de ses pensées qui sont présentes en elle lors des mouvements. De plus, l'approche permet de découvrir le pouvoir de la douceur et de la lenteur sur le corps par des mouvements simples et faciles à reproduire à la maison ce qui amène plus de fluidité, d'expansion et de souplesse dans le corps et dans la psyché. Les mouvements d'éveil



d'un traumatisme physique, émotionnel ou mental, le corps se contracte. La cuirasse agit pour protéger mais, à la longue, elle enferme, emprisonne et entraîne des blocages, des malaises et des maladies. Les mouvements d'éveil corporel permettent la libération des cuirasses, des couches musculaires superficielles, moyennes et profondes, jusqu'au cœur du corps, en invitant la personne à expérimenter le mouvement en lenteur et en douceur. La MLC<sup>©</sup> est basée sur la notion qu'il existe une mémoire musculaire et cellulaire qui englobe toute l'histoire de l'individu. La praticienne guide les mouvements d'éveil corporel dans un climat d'accueil, de respect et de confiance permettant la détente et la libération des cuirasses. C'est ce contexte qui amène la personne à se libérer de ses tensions musculaires et à permettre à l'énergie de vie de circuler plus librement dans son corps. Les cuirasses s'assouplissent et, graduellement, la personne retrouve sa nature véritable, son Essence et une liberté d'être.

corporel de la MLC<sup>©</sup> sont faciles et simples à exécuter. Ils peuvent se vivre en groupe de 4 à 12 personnes de façon hebdomadaire ou en séance individuelle. Le matériel nécessaire est composé de balles de tennis, de balles mousse, de bâton mousse.

### Les cuirasses et la libération

La cuirasse est une tension, une armure, une protection, un mécanisme de défense à la fois physique et psychique. Sous l'effet d'un stress, d'un accident, d'une opération,

### Les bienfaits de la méthode

- Amélioration de la souplesse, du tonus musculaire et de la respiration
  - Diminution de la douleur, des tensions musculaires
  - Détente et meilleure réaction au stress
  - Écoute et conscience corporelle
  - Estime et amour de soi, confiance en soi et affirmation de soi
  - Liberté du corps et de l'esprit et créativité
- Pour vous permettre de vivre cette expérience et cette libération corporelle, vous pourrez expérimenter lors d'une conférence-démonstration cette approche psychocorporelle. Vous pourrez ainsi me joindre avec mes coordonnées ci-dessous pour plus d'informations.

Nathalie Picard  
Praticienne MLC<sup>©</sup>

www.femininmasculinsacre.com  
info@femininmasculinsacre.com  
(819) 828-0155

**DÉCOUVREZ LA MÉTHODE DE LIBÉRATION DES CUIRASSES MLC<sup>©</sup>**

**CONFÉRENCES ET DÉMONSTRATIONS DE MLC<sup>©</sup>**  
17 et 19 septembre 2019 de 19h00 à 20h30

**CLASSES HEBDOMADAIRES DE GROUPE AVEC LA MLC<sup>©</sup>**  
À compter du 24 septembre 2019. Les mardis à 10h ou 19h

Lieu : École Féminin Masculin Sacré (1745, 7<sup>e</sup> Rang, St-Adrien)  
Site internet : www.femininmasculinsacre.com

Informations et inscriptions : info@femininmasculinsacre.com • 819-828-0155

**Anglais privé pour tous (APPT)**

**Cours d'anglais privés sur mesure (particuliers, étudiants et en entreprise)**

*Un monde à ta portée!*

- Cours aux particuliers et étudiants de tous les niveaux (privés ou semi-privés)
- Cours en entreprise (privés, semi-privés ou en groupe)
- Cours de conversation en groupe (voyage ou général)
- Ateliers d'initiation à l'anglais pour les 3 à 5 ans (particuliers ou garderies)
- Aide aux devoirs (primaire et secondaire)
- Traduction et correction de documents (français et anglais)

**Rencontre d'évaluation gratuite pour inscription avant le 14 septembre 2019**  
(cours privés et semi-privés)  
(Valeur de 15 \$)

*Pour le plaisir d'apprendre!*

**Pour informations ou r-d-v : Annie Forest**  
B.Éd. Enseignante en anglais langue seconde et formatrice agréée par Emploi-Québec  
Anglais privé pour tous (APPT)  
Tél. : 819 845-1958 • Cell. : 819 437-7414  
anglaisppt@hotmail.com  
www.anglaisprivepourtous.com



**DÉBUT SESSION 10 SEPTEMBRE 2019**

**RENCONTRE D'INFORMATION le 3 et 10 septembre à 18h**  
suivi de l'inscription à l'aréna P.E. Lefevre de Richmond

*Nouveauté!*  
Initiation au patin pour les adultes

POUR INFORMATION :  
**ELIZA**  
**819 640-6494**

# ACTIVITÉS JEUNESSE - VILLE DE WINDSOR

## INSCRIPTION DÈS LE 5 SEPTEMBRE !

Priorité aux inscriptions en ligne



Prenez note que le paiement des inscriptions est obligatoire avant le début des cours. Votre inscription sera valide seulement une fois le paiement reçu.

### CLUB NATURE DE LA VILLE DE WINDSOR

Le club nature a pour objectif de reconnecter les jeunes avec le monde qui les entoure à travers des activités amusantes et diversifiées : arts, sciences, sports, etc.

ART NATURE ET PHOTO		Coût : 40\$ (10 séances)
Le LandArt est une tendance de l'art contemporain utilisant les matériaux de la nature (bois, terre, pierres, sable, eau, rochers, etc). Les seuls souvenirs de nos œuvres sont nos photos! Tapez LandArt dans le moteur de recherche! C'est si beau et créatif!		
Date : Du 22 septembre au 24 novembre		
Horaire :	4-5 ans Dimanche 9h00 à 10h30 6-8 ans Dimanche 10h30 à 12h00 9-12 ans Dimanche 13h00 à 14h30	Lieu de rencontre : Salle des sportifs du centre J-A. Lemay

EXPÉRIENCES ET DÉCOUVERTES SCIENTIFIQUES		Coût : 40\$ (10 séances)
Chasses aux trésors, rallye, expériences scientifiques : la nature est notre laboratoire!		
Date : Du 22 septembre au 24 novembre		
Horaire :	4-5 ans Dimanche 10h30 à 12h00 6-8 ans Dimanche 9h00 à 10h30	Lieu de rencontre : Salle des sportifs du centre J-A. Lemay

SURVIE EN FORÊT - 9-12 ans		Coût : 40\$ (10 séances)
Au cours de cette activité, les participants pourront acquérir (selon leur groupe d'âge) plusieurs compétences super importantes en plein air telles que : démarrer un feu, reconnaître les plantes nocives, les nids d'abeilles, se monter un abri à partir d'équipement de base, se cuisiner un repas, etc.		
Date : du 24 septembre au 26 novembre		
Horaire :	Mardi de 18h00 à 19h30	Lieu de rencontre : Salle des sportifs du centre J-A. Lemay

HOCKEY-BALLE RÉCRÉATIF (5 à 12 ans)		Coût : 120 \$ / jeune
Découverte et apprentissage du hockey-balle dans une ambiance amicale et récréative. Bienvenue aux débutants ainsi qu'aux joueurs plus expérimentés. Les parents sont également invités à participer (sans obligation et coûts supplémentaire) ce qui en fait une belle activité familiale. Cette activité est offerte par la Ligue des Sports récréatifs (LSR) : une organisation d'enseignants qualifiés, dévoués à la promotion de l'activité physique. Le coût comprend comprenant les entraînements & matches + le tournoi de fin de session. Équipement minimal requis : bâton, gants de protection, casque avec grille. Protège-tibia non obligatoire mais recommandé. Inscription : directement auprès de la LSR au www.lsportsr.ca . Pour toute question, contactez Nelligan Tétraut au 819-238-6355. Participants minimum : 12		
Date : Automne : 23 Septembre au 15 décembre (congés de cours les 14 octobre & 11 novembre)		
Horaire :	Lundi soir 18h00 à 19h00	Lieu : Gymnase à confirmer

### FORMATIONS POUR ENFANTS

SECOURISTES AVERTIS DE LA CROIX-ROUGE (JE ME GARDE SEUL)		Coût : 30\$
Les enfants qui suivent les cours du programme Secouristes avertis apprennent comment demeurer en sécurité à la maison, à l'école, dans le quartier et en jouant, bref peu importe leurs activités. Ces secouristes avertis inciteront les membres de leur entourage à se montrer prudents et seront ainsi capables de prévenir des traumatismes. Chaque participant reçoit un document et une carte de la Croix-Rouge		
Apportez vos crayons et votre collation		
<b>Contenu du cours</b>		
1. Vérifier s'il n'y a aucun danger		
2. Empoisonnement		
3. Obtenir de l'aide (simulation d'appel au 9-1-1)		
4. Préserver la vie humaine Coupures et éraflures		
Brûlures		
Hémorragie externe		
Étouffement seul ou en présence d'un ami (e)		
5. Incendie (plan d'évacuation de leur résidence, sur la cuisinière...)		
6. Les inconnus (quoi faire pour se protéger et/ou se défendre?) au téléphone, à la porte, à l'extérieur, au parc, ou en marchant vers l'école ou la maison.		
Date : : 1er novembre 2019 9 h 00 à 12 h 00		
Pour qui :	Jeunes de 3ème & 4ème année (nombre limité par groupe)	Lieu : Salle des sportifs - 2e étage Aréna de Windsor

### CULTURE

L'HEURE DU CONTE		Coût : Gratuit
Activité offerte par La Bibliothèque Patrick Dignan. Inscriptions/Réserver au 819-845-7888 poste 5		
Date : 20 septembre, 11 octobre, 1er novembre, 22 novembre et 13 décembre		
Horaire :	De 19h00 à 20h00	Lieu : La salle d'animation de la bibliothèque (derrière le bâtiment). 52 rue St-Georges, Windsor

COURS DE GUITARE / PIANO / UKULELE (clientèle enfants / adultes)		Coût : Entre 225 \$ et 375 \$
Cours sur mesure selon les besoins & intérêts de l'élève. Niveaux : débutant, intermédiaire ou avancé. Choix du format*: individuel (privé), 2 élèves (semi-privé) ou en petit groupe (3 à 4 élèves). Les cours sont d'une durée de 30 ou 45 min en individuel, 45min en semi-privée et 60 minutes en petits groupes. Le coût est selon le cours désiré, détail par téléphone. À prévoir environ 10\$ pour l'achat de cahier d'apprentissage durant la session. *Avant l'inscription et pour le choix du format : communiquer avec Nelligan Tétraut, enseignant et responsable des cours (819-238-6355) / www.facebook.com/nellcoursdemusique.		
Date : Automne : 22 Septembre au 8 décembre : session de 10 cours / (congés de cours les 13 octobre & 10 novembre)		
Horaire :	Dimanche entre 9h et 13h	Lieu : Salle d'animation de la bibliothèque Patrick-Dignan

### FORMATIONS POUR ENFANTS

COURS DE SÉCURITÉ ET GARDIENNAGE		Coût : 40\$
Pendant l'année scolaire, certains élèves devront se garder seuls après l'école ou encore devront garder un membre de leur famille. Pour d'autres, ils voudront se ramasser de l'argent de poche en allant garder des bébés ou des enfants. Ils devront assumer cette grande responsabilité. Il est fortement encouragé que les gardiens et les gardiennes suivent un cours approprié pour leur permettre de bien réagir dans des situations de crises. Voici les thèmes abordés lors de la formation:		
1-Droits et responsabilités		
2- Les soins de l'enfant et du bébé		
3- Secourisme de base : massage cardiaque, hémorragie, étouffement....		
4- Résolution de conflits		
5- Sécurité		
Chaque enfant inscrit recevra un document, une mini trousse de premiers soins et une attestation du cours de gardiennage. Pour le cours l'enfant doit apporter un toutou ou une poupée de grosseur moyenne, un crayon et un repas froid.		
Date : : 15 novembre 2019 9 h 00 à 16 h 00		
Pour qui :	(Enfants de 5e année et +)	Lieu : Salle des sportifs - 2e étage Aréna de Windsor

Inscriptions en ligne au : <https://mon.accessite.net/42088/fr-ca> dès le 5 septembre 2019. Vous pouvez créer votre compte familial dès maintenant puisqu'il y a un délai de 24h à 48h ouvrables avant l'approbation de votre compte familial en ligne. Si vous avez besoin d'assistance avec l'inscription en ligne, n'hésitez pas à me contacter!

Pour plus d'informations,  
contactez Alice Désaulniers  
Tél : 819-845-7888 poste 221 • Courriel :  
[services-recreatifs@villedewindsor.qc.ca](mailto:services-recreatifs@villedewindsor.qc.ca)

**\*\*La programmation adultes  
suivra en septembre\*\***

# L'inspirante Jani Barré en conférence gratuite le 29 septembre

Danville (RL) - Ténacité, positivisme, force de caractère et entregent, voilà certes quelques-uns des qualificatifs qui se collent à merveille à l'athlète, auteure, humoriste et conférencière, Jani Barré. Ayant généreusement accepté l'invitation de l'organisme communautaire danvillois, La maison de NANA Labrecque, Mlle Barré présentera le 29 septembre prochain à la salle du centre Mgr Thibault, une conférence intitulée « Le possible est immense ». Atteinte d'ostéogénèse imparfaite, communément appelée maladie des os de verre depuis sa nais-

sance, cette fragilité osseuse excessive l'aura confinée à un fauteuil roulant de façon permanente. Or après plus de 157 fractures et des dizaines d'opérations au cours de sa vie, Jani Barré devint la première personne à expérimenter un nouveau médicament conçu dans le but d'augmenter la densité osseuse et donc par le fait même améliorer l'état de santé et la qualité de vie du patient. Huit ans de traitements plus tard et des résultats plus que probants auront permis à l'athlète de 40 ans de mordre à nouveau dans la vie, défoncer des barrières et de

n'avoir que comme seul objectif... d'atteindre ceux qu'elle se sera elle-même fixés. Ainsi depuis près de quatre ans maintenant, la fille du réputé analyste de boxe Bernard Barré, sillonne le Québec pour livrer ses expériences et son témoignage de vie dans les écoles primaires, secondaires, différentes entreprises, organismes communautaires et même dans des résidences de personnes âgées. « Je suis disponible et je vais partout, je ne m'impose aucune limite en ce sens et c'est toujours un plaisir de rencontrer les gens, j'aime la vie, je me sens bien et j'ai

plein de choses à dire. J'ai choisi de tenter d'inspirer les gens par mon histoire et mes défis actuels ou futurs. Simplement à titre d'exemple j'ai eu la chance d'être la première femme canadienne à compléter le marathon de Montréal en fauteuil roulant conventionnel, soit celui que j'utilise chaque jour, chose que j'ai répétée à Las Vegas et Ottawa jusqu'à maintenant. Ayant une attitude sportive me provenant sûrement de mon père, j'ai participé à un réel combat de boxe amateur avec une autre fille en fauteuil roulant également. Bref comme vous le voyez les sujets ne manqueront pas lors des 90 minutes de la conférence. » De commenter la dynamique athlète, avec un sourire dans la voix.

Rappelons que cette conférence sera offerte tout à fait gratuitement à compter de 18 h et sera précédée d'un souper gratuit pour tous de tirages, de prix de présence et de musique, jeux pour tous et activités pour les enfants en après-midi. Pour réserver ou pour de plus renseignements, on communique au 873-662-1451.

**Projets en tête ?**  
NOUS POUVONS LES RÉALISER ENSEMBLE

Conception graphique | Web | Impression  
Finition | Bureautique

819 845-2705  
193, RUE ST-GEORGES, WINDSOR

IMPRESSION PRODUCTION WEB  
**PUBLIDIFFUSION**  
www.publidiffusion.com imprimerie@publidiffusion.com



Jani Barré

## Lancement du troisième roman de Lucie Corriveau, réussi!

Windsor - Le 7 juillet dernier, c'est au Resto-Pub St-Gab's de Windsor que les célébrations entourant la parution de son troisième bouquin avaient lieu. Après « Le parfum des origines » et « Deux cœurs, une passion », Lucie Corriveau présentait la conclusion ce dernier, « Deux cœurs, une mission! ».

« C'était un beau cadeau de pouvoir serrer dans mes bras, parents, amis et fervents lecteurs, venus me dire : "On aime lire tes livres, on t'a adopté comme auteure", relate Lucie.

Ce roman est profondément québécois, pimenté d'anecdotes autobiographiques. C'est d'ailleurs un aspect de mon écriture qui semble plaire à mon lectorat. C'est comme un échange entre nous, je nourris l'histoire de situations, de personnes et de lieux existants ou ayant déjà existé.

Je pense que c'est une histoire qui fait du bien! Elle met en lumière la façon tant féminine que masculine d'affronter les épreuves de la vie. Je me dis tant mieux si ça vient chercher les lecteurs des deux sexes et qu'ils se reconnaissent au travers les personnages principaux. Juste pour ça, mon objectif est atteint! Si je peux avec mes mots mettre un sourire ou faire réfléchir sur l'aspect amoureux d'un couple, ça me rend heureuse et après ça, ça reste un divertissement, de la fiction. »

L'auteure sera en séance de dédicaces à l'entrée de la pharmacie, Familiprix

Marilyne Isabelle inc. située au 65 rue Saint-Georges à Windsor de 10 h à 13 h heure, le samedi 31 août.

Le coût du roman est de 30 \$. Ce troisième titre est aussi disponible via l'adresse web : livreslc.com. Ce site se destine uniquement à la parution et à la vente de ses romans personnels.



Lucie Corriveau (Crédit photo : Annabelle Soucy)

Innovations  
**BF CONSTRUCTION INC.**  
APCHL  
RBQ 5686-0745-01

Stéphane Boissé  
entrepreneur général  
stephaneboisse04@gmail.com  
tél.: 819.212.0688

Pour la réparation de vos appareils ménagers

**Luc Jacques SERVICE**

cuisinières • réfrigérateurs • laveuses  
sécheuses • micro-ondes • congélateurs  
lave-vaisselle de toutes marques  
Service de garantie autorisée par les grandes compagnies

819-884-2209 ou  
819-821-0784

ACTUALITÉS **l'Étincelle**  
www.actualites-letincelle.com  
AU SERVICE DES MRC DES SOURCES • VAL-SAINT-FRANÇOIS

IMPRESSION PRODUCTION WEB  
**PUBLIDIFFUSION**

**PRENEZ NOTE**

en raison du congé de la **FÊTE DU TRAVAIL**

**nos bureaux seront fermés LUNDI 2 SEPTEMBRE**

**Nos heures de tombée pour la parution du 4 SEPTEMBRE sont modifiées comme suit :**

**PUBLICITÉS :**  
Vendredi 30 août 11 h

**ANNONCES CLASSÉES :**  
Vendredi 30 août 12 h

**ARTICLES :**  
jeudi 29 août 17h

819-845-2705 • 819-879-6682  
Ginette Brown, gbrown@actualites-letincelle.com  
Chantal Darveau, cdarveau@actualites-letincelle.com  
Juli Lemay, ilemay@actualites-letincelle.com

# Rentrée 2019-2020 : Recrutement de choristes

**Racine (RC)** – Pour celles et ceux qui rêvent de se joindre à une chorale, c'est maintenant ! La chorale de la Farandole est en période de recrutement et est à la recherche de choristes. L'expérience et la connaissance musicale ne sont pas requises.

La session automne débutera le 13 septembre prochain au Centre communautaire

de Racine. Les répétitions auront lieu aux deux semaines, les vendredis de 19 h à 22 h. Les auditions de nouveaux choristes se dérouleront tout le mois de septembre.

Pour votre inscription ou votre audition, veuillez communiquer avec M. Bombardier au 450 532-4389 ou à [auditionsfarandole@gmail.com](mailto:auditionsfarandole@gmail.com).



# Un bel été pour les jeunes du Service d'animation estivale

**Windsor (RC)** – Ce cliché du photographe Pierre Pinard s'est incrusté au spectacle de fin d'année du Service d'animation estivale (SAE) de la Ville de Windsor, maintenant à quelques jours du retour en classe. Pour l'été 2019, c'est 280 jeunes qui ont profité de plusieurs activités intéressantes à l'intérieur et à l'extérieur, particulièrement du Centre sportif J.A.-Lemay et du parc Carmen-Cloutier-Juneau.

Avec plus d'enfants que l'an passé, 29 animateurs et animatrices ont surveillé les jeunes et apprécié les liens avec eux. L'été a été bonne et au niveau des sorties, regroupant selon les dates, Centre d'escalade O-

volt à Sherbrooke, les glissades d'eau de Bromont et le camp de vacances équestre au Ranch Massawippi.

Alice Desaulniers a pris la relève à titre de technicienne en loisirs dans le cadre du SAE puisque Danika St-Pierre profite de son bébé. Quant à David Lacoste, directeur des Loisirs, de la Culture, du Développement communautaire et des Communications, c'est maintenant un nouveau directeur a été présent durant la belle saison, cette fois, également à titre de Loisirs, de la Culture, du Développement communautaire et des Communications!



SAE 2019 - Spectacle de fin des activités

9 août 2019

**REMBOURRAGE**  
Martin Le Brun

*Artisan rembourreur*  
Meuble de tout genre • Siège de moto • Bateau  
VR • Auto • Motoneige • VTT, etc.

819 446-1140 411, rue de l'Amiante  
Asbestos (QC) J1T 4N5

# SPÉCIAL D'ÉTÉ

DERNIÈRE CHANCE CETTE SEMAINE

PREND FIN LE  
**31 AOÛT 2019**

**20\$** DE RABAIS  
SUR UN TRAITEMENT  
ANTIROUILLE COMPLET  
À PRIX COURANT

**ANTIROUILLE**  
**METROPOLITAIN?**

GROUILLE AVANT QUE ÇA ROUILLE



**SUCCURSALE À SHERBROOKE**

4232, boulevard Bourque - 819-829-2888

**RENDEZ-VOUS : ANTIROUILLE.COM**

# TRIO ÉTUDIANT

 Desjardins

## POUR L'EMPLOI

# 140 ÉTUDIANTS ONT OCCUPÉ UN EMPLOI



### DANS LA MRC DES SOURCES

#### 30 étudiants ont occupé un **APPRENTI-STAGE**

Adam Brodeur - Amédée Dussault - Angéline Loyer - Anouk Guillemette - Benjamin Filteau - Brandyce Bilodeau - Cassiopée Bourgeois - Charlie Blanchet - Christina Loyer - Coralie Grandmont - Corinne Bélanger - Danaë Roy - Émilien Lamirande - Fatma Haddad - Jasmine Picard - Jay Pellerin - Jayson Leroux - Jérémy Lefarte - Jessy Bastonnais - Kaïna Guillemette - Laurie Baillargeon - Maïka Giguère - Mikael Vega - Samuel Bissonnette - Sarah Garand - Sarah-Maude Couture - Tomeï Lauzière - Victoria Hamel - Xavier Duchesneau - Yoan Picard

#### 48 étudiants ont occupé un emploi avec **EXPÉRIENCE TRAVAIL-ÉTÉ**

Alix Marcoux-Denis - Anahys Robidas - Annabelle Duplessis - Anne Laberge - Audrey Champagne - Bérinda Chrétien - Benjamin Bellerose - Brytanie Dion - Caroline Roy - Charles-Antoine Dion - Christina Gornatos - Dania Boucher - Émile Paradis - Florence Picard - Hollie Couture - Ioan Dubé - James Morin - Jolianne Roulx - Justin Nadeau - Justin Roy - Kamélia Brodeur - Katie Pépin-St-Arnaud - Kelly-Ann Gagnon - Kevin Gauthier - Korinne Goulet - Krystel Boire - Lou Béliveau - Madison Fowler - Maïka Lincourt-Paquin - Mariane Larrivée - Marie-Élaine Guimond - Marijane Durand Breault - Mathis Croteau - Médéric Guimond - Miguel Jolibois - Océanie Jacques-Bourget - Olivier Pinard - Raphaël Olivier - Rémi Lapointe - Roxanne Thivierge - Samuel Breault - Saule Marcoux - Tommy Gagnon - William Dubois - William Durocher - William Proulx - Zachary Bisson - Zachary Champoux

### DANS LA MRC DU VAL-SAINT-FRANÇOIS

#### 48 étudiants ont occupé un **APPRENTI-STAGE**

Alexandra Adam - Alexandre Goyette - Alexis Santerre - Alice Bouthillette - Allyson Leblanc - Alycia Nadeau - Amélia Sourdif - Amy Rivard - André Lambert - Ella Langeveld - Ely Côté - Emmanuel Bélanger - Éthan Bolduc - Ève Tanguay - Frédérique Blais - Gabriel Genon - Gabrielle Dionne - Gabrielle Poirier - Jade Dumont - Jade Valois - Jérémy Jacques - Jessyka Greenwood - Julien Bélanger - Koréhane Foucault - Laurie Lacasse - Léa Perreault - Léane Perron - Lilian Steudler - Lilianna Boisvert - Logane Hébert-Lapierre - Loïc Bouthillette - Lorie Morin - Marek Laflamme - Marie-Ève Cassidy - Maude Messier - Maxim Lussier - Maya Beauregard - Mégan Massé - Mélodie Morin - Mia Tellier - Moriah Funk - Noémie Brindle - Raphaël Poirier - Samantha Boyer - Samuel Rivard - Tristan Savoie - Trystan Pelletier - William Lessard

#### 14 étudiants ont occupé un emploi avec **EXPÉRIENCE TRAVAIL-ÉTÉ**

Alicya Paré - Anna-Sophie Beaulac - Éliane Bergeron - Frédérique L'Heureux - Jade Giroux Murphy - Janick Boily - Léa Laliberté - Marie-Soleil Therrien - Marilou Jeanson - Mélina Carrier - Miguel Gauvin - Nicolas Bélisle - Olivier Robidas - Tristan Blanchard



# ÉTUDIANTS OBTIENNENT LOI D'ÉTÉ VALORISANT



## GALAS DU MÉRITE ÉTUDIANT 2019

**SECTEUR  
WINDSOR / VALCOURT**

**TRIO ÉTUDIANT**  
Desjardins  
**POUR L'EMPLOI**

**Gala du Mérite étudiant**  
**5 septembre 17h30**  
Information 919 845-5900

**SECTEUR  
ASBESTOS**

**TRIO ÉTUDIANT**  
Desjardins  
**POUR L'EMPLOI**

**Gala du Mérite étudiant**  
**10 septembre 17h**  
Information 919 879-7667

**SECTEUR  
RICHMOND**

**TRIO ÉTUDIANT**  
Desjardins  
**POUR L'EMPLOI**

**Gala du Mérite étudiant**  
**11 septembre 17h30**  
Information 919 826-1999

### Municipalités participantes

Asbestos - Canton de Valcourt - Cleveland - Danville - Ham Sud - Kingsbury - Lawrenceville - Melbourne - Racine - Richmond - Saint-Adrien - Saint-Camille - Saint-Claude - Saint-Denis-de-Brompton - Saint-François-Xavier-de-Brompton - Saint-Georges-de-Windsor - Stoke - Valcourt - Windsor - Wotton

# CSET : Retour en classe pour l'année scolaire 2019-2020

**Magog** – Le jeudi 29 août est le jour de la rentrée pour les élèves du primaire et du secondaire de la Commission scolaire Eastern Townships. Le personnel des écoles et des centres accueillera cette année plus de 5400 élèves au primaire et au secondaire, de même que plus de 1370 étudiants à l'éducation aux adultes et à la formation professionnelle. La CSET est heureuse d'annoncer que ce nombre représente une augmentation de sa clientèle étudiante pour une sixième année consécutive.

Il y aura huit classes de maternelle 4 ans sur le territoire pour l'année scolaire 2019-2020.

Toujours avec le souci d'offrir un environnement accueillant et favorable à l'apprentissage, la commission scolaire investira plus de 12 millions de dollars dans ses infrastructures en 2019-2020. Outre cet investissement important, il y aura un grand projet pour la construction d'une nouvelle école pour la région de

Drummondville. La CSET a reçu confirmation en juin 2019 d'une somme additionnelle de 13,2 millions de dollars pour la nouvelle école.

## Un environnement qui soutient la réussite scolaire

Quant à l'Éducation aux adultes et à la formation professionnelle, le but est d'atteindre les objectifs. Le personnel des quatre centres d'éducation aux adultes, de formation professionnelle et la formation à distance, encouragera les étudiants adultes (16 ans et plus) à atteindre leurs buts durant cette année. Que ce soit pour compléter le secondaire, obtenir un certificat, changer de carrière ou relever un nouveau défi, le personnel des centres est formé de professionnels compétents qui se consacrent à guider les étudiants adultes vers le développement et l'atteinte de leur plein potentiel.

## Programme d'élèves

## internationaux... vivre l'expérience d'une vie!

Le programme d'élèves internationaux accueillera dans les écoles et les communautés cette année près de 65 élèves venant de partout à travers le monde. Plusieurs d'entre eux seront accueillis au sein d'une nouvelle famille grâce au programme de logement dans les familles d'accueil et auront ainsi la chance de vivre

un échange culturel privilégié, unique et intime.

## Des Sources et Val-Saint-François

En ce qui a trait aux MRC des Sources et du Val-Saint-François, deux écoles primaires sont présentes à l'école primaire St-François à Richmond et celle d'Asbestos-Danville-Shipton. S'ajoute aussi l'école secondaire régionale de Richmond.



### Denturologistes

**DENTUROLOGISTE**  
Conception, confection & réparation de prothèses dentaires

**GUILLAUME MADORE**  
DENTUROLOGISTE

à la Clinique Dentaire de Richmond  
109, rue Coiteux

CONSULTATION SANS FRAIS  
**819 826-2451**

### Ergothérapie

**Ergothérapie de l'Estrie**

Contactez-nous pour prendre un rendez-vous

11, rue St-Georges, Windsor	203 - 2340, rue King Est, Sherbrooke	4661, boul. Bourque, Sherbrooke
-----------------------------	--------------------------------------	---------------------------------

**819 575-0655**  
ergotherapieestrie.ca

### Optométristes

**OPTO RÉSEAU CLINIQUE OPTOMÉTRIQUE**

MARIE-PIERRE PAQUIN, O.D. ANNIE TOUSIGNANT, O.D. MARIE-PIER PHILIE, O.D.

71, rue de L'Église, Windsor **819 845-2466**

### Votre espace

Espace publicitaire  
**LIBRE**  
Renseignez-vous !

### Soins dentaires

Venez rencontrer vos nouveaux dentistes:  
Dr Xavier Tardif et Dr Nancy Béliveau.

**DR NANCY BÉLIVEAU**  
CLINIQUE DENTAIRE

Nouvelles places disponibles  
**819 845-4955**

### CHIRURGIENS DENTISTES

DR JACQUES VAILLANCOURT  
DRE NADIA FOURNIER  
DRE ANNIE HOULE

73 RUE DE L'ÉGLISE, WINDSOR, QC J1S 2A5  
**819.845.3080**  
DENTISTEVAILLANCOURT.COM  
DENTISTE@DENTISTEVAILLANCOURT.COM  
DENTISTES VAILLANCOURT FOURNIER HOULE

**Clinique dentaire de Richmond**

819-826-6909

### CENTRE DENTAIRE Vieux du Sherbrooke

DRE Audrey Vertefeuille  
chirurgienne dentiste

209, rue Belvédère Nord | bureau 100  
Sherbrooke | Québec | J1H 4A7  
**819 565.3330** poste 2  
www.CentreDentaireVieuxSherbrooke.com

### Chiropraticiens

**CHIRO-CLINIQUE YVAN DUGUAY**

Ouvert du lundi au vendredi  
**Urgence sur appel**

Dr Yvan Duguay d.c.  
Dre Katherine Bergeron d.c.

75, rue de l'Église, Windsor **819 845-7885**

### Dre Valérie Tassé, CHIROPATICIENNE

• SUR RENDEZ-VOUS •

OUVERT LES :  
Lundi : 10 h à 17 h 30  
Mardi et jeudi : 10 h à 20 h  
Samedi : 7 h 30 à 13 h

1099, McGauran, Richmond  
**819 826-2561**

### Pharmaciens

Pharmacien-proprétaire affilié à

**Proxim**

Steve Babin, pharmacien Inc.  
27, rue St-Georges, Windsor  
819 845-2723

LIVRAISON GRATUITE

Heures d'ouverture :  
Lundi au vendredi : 8 h 30 à 21 h  
Samedi : 9 h à 17 h  
Dimanche : 9 h à 13 h

### familiprix

Pharmacie  
**Marilyne Isabelle inc.**

65, St-Georges, Windsor  
**819 845-7808**  
2288proprio@familiprix.ca

# Entente Québec-Municipalités : la tournée de l'UMQ s'arrête à Sherbrooke

**Estrie** – Dans le cadre de sa tournée des chambres de commerce du Québec, l'Union des municipalités du Québec a fait arrêt à Sherbrooke pour interpeller les gens d'affaires de la région sur l'avenir de l'impôt foncier et les enjeux entourant la signature du prochain pacte fiscal. Depuis juin 2019, l'UMQ a entrepris des négociations avec le gouvernement du Québec en vue de conclure une nouvelle entente Québec-Municipalités sur la fiscalité, aussi appelé pacte fiscal. Souhaitant élargir la conversation à l'ensemble des contribuables, Alexandre Cusson, président de l'UMQ et maire de Drummondville, a rencontré les entrepreneurs de la région de Sherbrooke pour discuter de fiscalité municipale.

## « Le contribuable fait sa part. Au gouvernement de faire la sienne »

Alors que les municipalités ont fortement contribué au retour à l'équilibre budgétaire, le gouvernement du Québec a les marges de manœuvre pour répondre positivement aux demandes des gouvernements de proximité.

« La taxation foncière est un modèle en fin de vie qui date d'une autre époque. Puisque nous sommes résolus à ne pas alourdir davantage le fardeau sur les épaules des contribuables, nous nous tournons vers le gouvernement. Ce que nous

demandons, c'est qu'il fasse partie de la solution et utilise une partie de ses importantes marges de manœuvre pour régler la situation. Le contribuable fait sa part. Au gouvernement de faire la sienne », a renchéri Cusson, qui rappelle que pour l'année 2019, le gouvernement du Québec a dégagé un surplus budgétaire de près de 7,5 milliards \$.

La campagne, qui s'intensifiera au courant des prochaines semaines, a déjà fait arrêt à la Chambre de commerce de Gatineau (22 août), et se poursuivra à Saguenay (10 septembre), Québec (12 septembre) et Rimouski (17 septembre). Tous les détails relatifs à la tournée et aux priorités de l'UMQ dans le cadre des négociations du prochain pacte fiscal sont disponibles sur le site [umq.qc.ca/pactefiscal](http://umq.qc.ca/pactefiscal).

## La voix des gouvernements de proximité

Depuis maintenant 100 ans, l'UMQ rassemble les gouvernements de proximité de toutes les régions du Québec. Sa mission est d'exercer un leadership fort pour des gouvernements de proximité autonomes et efficaces. Elle mobilise l'expertise municipale, accompagne ses membres dans l'exercice de leurs compétences et valorise la démocratie municipale.

# Gagnant du crédit-voyage pour le mois d'août

**Windsor (RC)** – Pour le mois d'août, le crédit-voyage de la Fondation du Centre de santé et de services sociaux du Val-Saint-François a été remporté par André Drapeau. Le billet a été vendu par Annie Beauregard de Location Windsor et c'est la propriétaire Mme Duval de la Boutique Giselle qui a pigé le crédit-voyage.

« Je voulais justement voir les Îles de la

Madeleine. L'été s'achève maintenant, mais je vais pouvoir m'y rendre l'an prochain et les meilleures dates sont celles de juin et de juillet. J'ai choisi de prendre le montant de 1 500 \$ et je suis chanceux d'avoir pu à deux reprises gagné la loterie de la Fondation », considère M. Drapeau qui est un fervent de hockey.



À partir de la gauche : Giselle Duval, André Drapeau et Annie Beauregard.

Événement de

## PORTES OUVERTES SUR LES Fermes du Québec

L'environnement  
c'est dans  
notre culture!

Marie-Eve Jorviak  
Porte-parole

**DIMANCHE  
8 SEPTEMBRE  
de 10 h à 16 h**

Activité gratuite

[portesouvertes.upa.qc.ca](http://portesouvertes.upa.qc.ca)

**ESTRIE**

<p><b>Ranch St-Hubert</b> Bovins 890, chemin St-Jacques Saint-Herménégilde</p> <p><b>Bergerie en herbe</b> Ovins 90, chemin de St-Isidore Martinville</p> <p><b>Ferme Jaquet</b> Lait - Bovins 15, Route 251 Martinville</p> <p><b>Miel Pur Délices</b> Apiculture 815, Route 141 Coaticook</p> <p><b>Ferme des Petits Torrieux</b> Ovins - Bovins - Bois 8622, Route 204 Frontenac</p> <p><b>Érabièrre École de Saint-Romain</b> Acériculture 500, chemin Allen Saint-Romain</p>	<p><b>Ferme Lurijo</b> Lait - Bovins 180, rang Saint-Joseph Lambton</p> <p><b>Tradition d'Antan</b> Petits fruits - Basse-cour 891, chemin de Learned Plain Cookshire</p> <p><b>Pisciculture Jacques Roy</b> Aquaculture 1253, Route 112 Weedon</p> <p><b>Ferme Renaissance</b> Grands gibiers 1120, Rang 2 Sud Weedon</p> <p><b>Ferme F. Côté et fils</b> Lait - Bovins 921, chemin Côté Cookshire</p>
---	---

# Un duo haut en couleur à la Poudrière : Le Pouvoir Émotionnel de l'Art

**Windsor (RC)** – Du 3 au 30 septembre au Parc historique de la Poudrière, Josée Lajoie et Evelyn Losier présenteront *Le Pouvoir Émotionnel de l'Art*. Il s'agit d'une exposition à titre individuel sous le thème de l'exploration des émotions. À proximité de la rivière Watopeka, les invités pourront apprécier le vernissage des deux artistes le 6 septembre prochain, de 17 h à 19 h.

Loisier et Lajoie persistent de montrer que l'art est un véhicule de sensibilité humaine. Ces recherches tendent à répondre aux questions suivantes : Pourquoi, comment et quelles sont les émotions qui surgissent à la contemplation d'une œuvre? Comment une émotion soudaine et incontrôlable nous

envahit devant un tableau duquel on ne peut détacher le regard, pour lequel une connexion inexplicable exprime tout son sens?

## Période charnière

Josée Lajoie puise son inspiration dans des petits moments uniques vécus avec son entourage, qu'elle capture ensuite avec son appareil photographique. Cette démarche offre à l'exposition une dimension plus personnelle, favorisant l'expression d'émotions authentiques, et permet de connaître chaque histoire inhérente aux photographies.

Criminologue de formation, Josée Lajoie observe et analyse des comportements

humains qui constituent pour elle une deuxième nature. C'est en 2016 qu'elle débute la peinture à l'huile de manière assidue : une période charnière où l'art prend toute la place, où le temps de vivre et le moment présent de s'ouvrir à de nouveaux horizons deviennent essentiels. Elle amorce alors cette recherche pour comprendre le pouvoir émotionnel de l'art.

## Créativité et racines

L'artiste professionnelle Evelyn Losier est d'origine acadienne, née à Tracadie-Sheila au Nouveau-Brunswick et établie dans la MRC de Drummond. En 2004, elle a fondé

son entreprise REL'ART. Au cours des 10 dernières années, elle a réalisé plus de 50 expositions. Animatrice sur les ondes de Zone TV, elle est aussi en ligne sur YouTube avec son émission REL'ART. Elle a pour sources d'inspiration ses racines avec lesquelles elle entretient toujours des liens très serrés, malgré la distance et l'environnement : de la nature, de la mer et de la spontanéité du moment.

Durant tout le mois de septembre, le duo d'artistes autodidactes permettra aux visiteurs d'apprécier *Le Pouvoir Émotionnel de l'Art* au pavillon de la Poudrière. Consultez les jours et les heures au 819 845-5284, ou sur le site Facebook de la Poudrière.



Evelyn Losier (RELART, galerie atelier).



Josée Lajoie : *Le Pouvoir Émotionnel de l'Art*. (Chez AXART).

## La Chambre de commerce et d'entrepreneuriat des Sources nomme son nouveau conseil exécutif

**MRC des Sources** – La Chambre de commerce et d'entrepreneuriat des Sources (CCES) a officiellement nommé, le lundi 19 août 2019, le nouvel exécutif du conseil d'administration de la CCES lors de la première réunion du nouveau conseil d'administration.

C'est le 26 juin dernier que le nouveau conseil d'administration a été élu lors de l'assemblée générale annuelle tenue au Bureau estrien de l'Audiovisuel et du Multimédia (BEAM) à Saint-Adrien. À la suite de la traditionnelle pause estivale, les nouveaux administrateurs se sont réunis pour leur première rencontre. Voici donc la composition du conseil exécutif de la CCES pour l'année 2019-2020.

Président : M. Thomas Deshaies | Palco

Vice-présidente : Mme Isabelle Lodge | Événements Lodge

Secrétaire : Mme Isabelle Dumont | Notarié Inc.

Trésorière : Mme Caroline Poirier | Gestion C. Poirier

Administrateur élu : M. Charles-Antoine Leblanc | Virage Multimédia

### Un atout précieux pour la CCES

Natif et résident de Kingsey Falls, M. Deshaies a poursuivi l'entreprise familiale PALCO en prenant les rênes de l'entreprise en 2010. Depuis ce moment, et grâce à sa

capacité à s'entourer d'une excellente équipe, l'entreprise a multiplié par 10 le chiffre d'affaires et reste en croissance. Ayant occupé le poste de président de la Corporation de développement économique de la Ville de Danville, actuellement administrateur du Parc Marie-Victorin, membre du Comité de développement de la MRC des Sources, Mentor au Centre Dobson-Lagassé et membre du Groupement des Chefs d'entreprises, il est facile de constater que M. Deshaies s'implique activement dans sa communauté.

« Je suis convaincue que sa vision de croissance et de partenariat, son écoute active et son désir d'équité permettront à Thomas de présider le conseil d'administration et de représenter habilement les intérêts de nos

membres. » Indique Mme Isabelle Lodge, vice-présidente de la CCES. Mme Lodge, ayant occupé le poste de présidente depuis le regroupement de la CCES en 2016, passe ainsi le flambeau de la présidence à M. Deshaies.

### Une année bien remplie à venir

Les entreprises, organismes et entrepreneurs de la région pourront très bientôt connaître le calendrier des activités de la CCES. En effet, à l'occasion de la période d'adhésion en septembre/octobre, un 5 à 7 « Lancement de saison 2019-2020 » est prévu le 26 septembre prochain au Vignoble la Vallée des Nuages de Danville. Les inscriptions pour cette activité se feront prochainement.



Cette année,  
**je m'inscris  
sans hésiter!**

**ANNONCER VOS COURS  
POUR VOUS FAIRE CONNAITRE D'AVANTAGE**

**DATES À RETENIR !**

**4 - 11 SEPTEMBRE**

Chantal Darveau • cdarveau@actualites-letincelle.com  
Juli Lemay • jlemay@actualites-letincelle.com  
Ginette Brown • gbrown@actualites-letincelle.com

**819 845-2705 • 819 879-6682**

# Le 13<sup>e</sup> tournoi de golf annuel de la Fondation Wales a permis d'amasser près de 52 000 \$!

**Richmond** - La 13<sup>e</sup> édition du tournoi de golf de la Fondation Wales a eu lieu le jeudi 8 août 2019 au Golf et académie Longchamp à Sherbrooke, au Québec. Le temps pluvieux de la matinée n'a pas empêché les 144 joueurs de se réunir pour participer au tournoi, dont certains venaient d'aussi loin qu'Ottawa, Toronto et Kingston! Au total, 201 personnes ont assisté et apprécié le souper banquet. Le tournoi affichait complet!

Le tournoi comprenait diverses activités, telles que le plus long coup de départ avec une canne et le coup le plus près du trou. Il y avait également trois prix possibles pour un trou d'un coup : de l'argent pour une voiture électrique de JN Auto, un véhicule utilitaire d'Équipement R.M. Nadeau et un bail d'un an pour une Camry de chez Toyota Richmond. Quelques commanditaires de la Fondation Wales ont également fait don de collations pour les joueurs et bénévoles : Pharmacie Familiprix Philippe Leng (sacs à surprises), Domino's Pizza, Desjardins (chocolats) et Breuvages Bull's Head. Ces activités amusantes ont été suivies d'un délicieux souper banquet dirigé par l'animateur télé de CTV News Montréal, M. Mose Persico. Stephen Barrie de BSB Auction Services a fait un excellent travail en dirigeant l'encan crié de l'événement, qui a été

extrêmement excitant et couronné de succès en raison de la diversité des articles intéressants offerts à la Fondation. Il y avait aussi un encan silencieux toute la journée. La Fondation souhaite remercier tout particulièrement le président et la vice-présidente du conseil d'administration, M. Jim Thompson et Mme Barbara Verhoef, pour leur engagement à recruter des objets pour les

encans crié et silencieux, ainsi que l'ensemble de la famille Verhoef pour l'inscription de trois quatuors et demi!

Le tournoi de golf est le plus important et plus réussi des événements annuels de la Fondation Wales. À ce titre, il commence à gagner la reconnaissance et le soutien de nombreuses entreprises locales et régionales. Les principaux commanditaires du tournoi de cette année sont : RBC, commandite Platine; Familiprix Philippe Leng, commandite Or; Bonnie & Steve Griffin, commandite Argent; Sanixel, Global Excel Management, MicroAge, Signé Garneau et Stephen Allatt, commandite Bronze; et Constructions Yves Lessard, HUB, Reta et Angus Goodfellow, et Len McDougall, commandite Cobalt. Grâce à ces généreux donateurs et à de nombreux autres commanditaires, la Fondation Wales a pu amasser 51 805,15 \$!

Le mandat de la Fondation Wales est de générer, recevoir et gérer des fonds dans une optique de rentabilité à long terme; de débours des fonds à la Résidence Wales Home sur demande, tout en évaluant les bénéficiaires aux résidents et/ou aux employés; d'agir en tout temps dans le meilleur intérêt des résidents et des employés de la Résidence Wales Home en

assurant la pérennité de ses activités. La Fondation souhaite exprimer sa plus sincère reconnaissance à tous les commanditaires, bénévoles, membres des familles, employés et amis de l'organisation qui ont soutenu le tournoi de cette année. Sans ces entreprises et ces individus, le tournoi ne serait pas un énorme succès année après année.



Les merveilleux bénévoles du tournoi: Louis-Marie Decoste, Joyce Jolin, Brendalee Piironen, Laurie Clifford, Sydney Grainger, Courtney Grainger, Nadia Boissonneau, Erica Vander Wal (derrière) et Amanda Gunter, Alexandre Ouellet, Pauline Jubinville, France Brousseau (devant). Sans ces volontaires, la journée ne serait pas le succès qu'elle est toujours!

## CCE appel de candidatures : prix en arts et culture 2019 pour souligner l'excellence en Estrie

**Estrie** – Le Conseil de la culture de l'Estrie (CCE) invite les artistes et les organismes estriens éligibles à déposer leur candidature, à l'un ou l'autre des prix en arts et culture, qui seront remis dans le cadre de L'Apéro culturel de l'Estrie qui se tiendra le lundi 2 décembre prochain. Parmi les sept MRC, les artistes et organismes des Sources du Val-Saint-François peuvent également être éligibles.

La date limite de dépôt des candidatures à transmettre au Conseil de la culture de l'Estrie est le vendredi 18 octobre 2019, à 17 h, par voie électronique seulement : le Prix Excellence culture Estrie, le Prix Relève et le Prix Développement culturel :

### • Prix Excellence culture Estrie

En partenariat avec La Fabrique culturelle.tv. Ce prix est décerné à un artiste, à un écrivain, à un artisan ou à un travailleur en culture qui a fait preuve d'excellence et qui souhaite continuer à se développer dans la région de l'Estrie.

Un montant de 500 \$ accompagne ce prix. Également, La Fabrique culturelle.tv produit et offre au récipiendaire une capsule vidéo d'une durée de cinq minutes brochant son portrait d'artiste (valeur de 6000 \$). De plus, un montant de 1500 \$ (minimum) en services d'accompagnement (expertise, service-conseil, compagnonnage) est offert par le CCE.

### • Prix Relève

En partenariat avec le Cégep de Sherbrooke. Ce prix est attribué à un artiste de la relève (moins de cinq années de pratique et de diffusion dans un contexte professionnel) pour son excellence et pour sa contribution professionnelle au développement artistique et à la promotion de sa discipline. Un montant de 500 \$ accompagne ce prix.

### • Prix Développement culturel

En partenariat avec la Corporation de développement de l'entrepreneuriat collectif de Sherbrooke et la Société nationale de l'Estrie. Ce prix est décerné à un OBNL culturel ou à une coopérative culturelle qui,

grâce à une initiative marquante et innovante, a contribué au développement des arts et de la culture en Estrie. Un montant de 1000 \$ accompagne ce prix.

Renseignements, inscription et lignes directrices :

- En français : [www.cultureestrie.org/Prix/Prix.php](http://www.cultureestrie.org/Prix/Prix.php);
- En anglais : [www.cultureestrie.org/Prix/Prix-en.php](http://www.cultureestrie.org/Prix/Prix-en.php)

Ces trois prix en arts et culture s'adressent AUX MEMBRES du Conseil de la culture de l'Estrie et sont offerts en partenariat avec divers partenaires.

**ACTUALITÉS**  
**l'étincelle**  
AU SERVICE DES MRC DES SOURCES • VAL-SAINT-FRANÇOIS

**LA SOLUTION**

À l'achat d'une publicité dans l'édition papier, obtenez un escompte de **50%** sur le coût d'une publicité web

Valeur de 150 \$\*\*  
**75\$**  
Bandeau B

Valeur de 250 \$\*\*  
**125\$**  
Bandeau A Y

Valeur de 200 \$\*\*  
**100\$**

Environ **40 000 pages** sont consultées chaque mois sur [www.actualites-letincelle.com](http://www.actualites-letincelle.com) !

Alors voici maintenant la possibilité de voir grandir votre **Visibilité** et ce, à moindre coût.

**Windsor 819 845-2705**    **Asbestos 819 879-6682**

Attendez plus!  
**OFFRE EXCLUSIVE**

Actualités - L'Étincelle • www.actualites-letincelle.com • mercredi 28 août 2019 - 27

# Annonces Classées

## Tarifs

1 parution	9,57+tx = <b>11,00 \$</b>	Répétition (après 4 sem. conc.)	7,00+tx = <b>8,05 \$</b>
2 parutions	17,40+tx = <b>20,00 \$</b>	Renversée (par sem.)	6,00+tx = <b>6,90 \$</b>
3 parutions	25,22+tx = <b>29,00 \$</b>	Encadrée (par sem.)	3,50+tx = <b>4,02 \$</b>
4 parutions	32,18+tx = <b>37,00 \$</b>	Mot supplémentaire	0,20+tx = <b>0,23 \$</b>

20 mots et moins

Lundi au jeudi  
8 h à 17 h  
Vendredi 8 h à 12 h  
Heure de tombée  
**LUNDI  
15 H**

**Vous pouvez réserver votre annonce aux endroits suivants :**  
En personne au journal :  
193, rue St-Georges, Windsor  
Par téléphone au 819 845-2705  
Sans frais au 1 877 845-2705  
Courriel : ggray@actualites-letincelle.com

Quincaillerie Richmond Hardware  
au 220, rue Principale Nord, Richmond

### Terrains

**NOTRE-DAME-DES-BOIS**, terrains 33000 pieds carrés et plus, à partir de 19,900\$ accès privé à plusieurs étangs, ruisseaux et montagnes. Promotion été 2019 Financement à 0% d'intérêt pendant 5 à 10 ans selon conditions. Visite guidée gratuite 819-888-2314 www.domainesappalaches.ca 819-888-2314

**ST-FRANÇOIS-XAVIER**, plus ou moins 45 500 pi.ca (façade 180 pi.), résidentiel, aucuns services, entrée fait sur 249, 60 000\$ négociable. 819-845-4528

**TERRAINS**, prêts-à-construire, projet écoresponsable, Ham-Sud, coopérative, partage, innovations. Aide financière jusqu'à 8000\$. Définissez votre projet! www.aupieddumontham.com 514-258-9735

### À louer

**3-1/2, 4-1/2, 5-1/2** à Asbestos à louer, libre immédiatement. Stationnement déneigé. Pour info 819-574-7442 ou 819-578-2304

**38, rue Fréchette**, Asbestos, 4-1/2 à 485\$/mois et 3-1/2 à 365\$/mois, tout rénové, non chauffé, stationnement, face au parc, entrée l'aveuse-sècheuse. Libre immédiatement. 514-662-9545 ou 450-951-9545

**4-1/2** à 540\$/mois, possession immédiate, au 557 route 143 Windsor 819-572-4285

**4-1/2** à louer, au 113, rue du Carmel, Danville. 450\$/mois. 819-350-2584

**5-1/2** au 241 St-Georges à Windsor, 3e étage, libre immédiatement, près de tous les services, 545\$/mois. pas de chien. www.gestionmatinale.com. Pour infos 819-820-2286 poste 1

### À louer

**Capital IV** 819 826-3777  
Marcel - Réal

#### RÉNOVÉS À NEUF - Richmond

165C Principale Nord - 500\$/mois - 4 1/2 - LIBRE IMMÉDIATEMENT  
364 Principale Nord - 595\$/mois - 5 1/2 loft sur 2 étages - LIBRE IMMÉDIATEMENT  
66 10e Avenue #5 à 680\$/mois - 5 1/2 - situé au 3e étage - LIBRE IMMÉDIATEMENT  
66 10e Avenue à 680\$/mois - 5 1/2 - demi-sous-sol - LIBRE IMMÉDIATEMENT

#### Local à louer

Local commercial, bien situé. 239, rue Principale, Richmond à 375 \$/mois

#### À vendre

Chalet de luxe sur le bord de la Saint-François - lesrivesdelardoiselaavenir - Prix à discuter

## TERRAINS À VENDRE

**À partir de 39 900\$**

ÉLIGIBLE AU PROGRAMME DE REMBOURSEMENT DE TAXES FONCIÈRE

1ère année: 100%  
2e année: 80%  
3e année: 60%

4e année: 40%  
5e année: 20%

**À partir de 1,00\$/pi<sup>2</sup>**

**6-1/2, 4-1/2, 3-1/2** à Windsor, eau chaude fournie. Pour plus d'informations, contactez 819-345-8133

À Richmond, logements à louer: 2-1/2, 3-1/2, 4-1/2 et 5-1/2. Informations au: 514-710-2979

**ASBESTOS** 2x 4-1/2 rue St-Jean, 5-1/2 rue Chassé, libres immédiatement, pas d'animaux. 819-828-0193

**ASBESTOS** 5-1/2 libres libre immédiatement, chauffé, eau chaude fournie. 819-879-5800

**ASBESTOS**, 5-1/2 Rue St-Georges Nord 2e étage, rue St-Rock demi-sous-sol, très éclairé, grandes fenêtres, rue Chassé, 1er étage, avec sous-sol et garage, disponible 1er novembre, 550\$/mois, tous très propre, remise, déneiger. 819-574-6089 après 17 h

**BEAU** 4-1/2 rez-de-chaussée au 182 app 1 rue St-Georges Windsor, libre immédiatement, pas d'animaux, 500\$/mois, rien d'inclus. 819-679-5661 jour, 819-845-3746 soir

**DANVILLE**, 4-1/2, 500\$/mois, éclairé, chauffé, eau chaude fournie. Idéal pour personne seule, bienvenue aux retraités, près de tous les services, non-fumeur, chat accepté. 819-642-0321

**DANVILLE**. Auberge du Louis d'Or. Hébergement tout inclus dans magnifiques suites bien aménagées. Tous les repas, câble, loisirs, soins. Personnel compétent, ascenseur. Ambiance familiale, attentions individuelles à partir de \$1050 seulement. Votre retraite en toute sécurité et sans souci. 819-839-3306

**GRAND** 3-1/2 rénové, au centre-ville de Richmond, au 2e étage, 400\$/mois, entrée laveuse-sècheuse, libre immédiatement. 819-434-2024

**GRAND** 5-1/2 rénové, non chauffé, libre 1er septembre à 550\$/mois, au 438 rue St-Rock, Asbestos. 450-461-0610

**LIBRE** immédiatement à Windsor 3-1/2, tout inclus. 4-1/2 libre immédiatement. 819-349-4480 après 17 h

**LOCAL** commercial avec électricité et fournitures incluses situé au 52 principale nord. Face d'un maxi et de poste canada, visibilité excellente. Locaux disponibles de 410p, 250p, 125p, 514-621-6174

**PETIT** 3-1/2 au 2 étage à Windsor (St-Gabriel), pas d'animaux, idéal pour personne seule, libre immédiatement, 410\$/mois, rien d'inclus. 819-845-5595

**RICHMOND**, 2x 3-1/2, 3e étage: libre immédiatement, 1er étage: libre 1er septembre. Près des services, semi-meublé ou non, chauffé, éclairé. Contacter Vicky: 819-620-3357

**WOTTON**, 3-1/2 à l'étage (1er étage), non-fumeur, pas de chien, stationnement, libre immédiatement, 415\$/mois. Appeler 819-828-2778

### Divers

5 barrières pour animaux pour la ferme. 4 roues avec pneus pour VTT. 819-846-3865

### Divers

À vendre : Lit ordinaire 39" x 75" matelas neuf, bureau pour homme. Prix très avantageux, fermeture de maison. 819-839-2220 laisser message

**ADAM** et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenu. Brochure gratuite. 24 au 28 août Festival simplement sexy. Festival country sexy du 29 août au 4 septembre. Party d'Halloween 12 octobre. www.camping-adam-et-eve.com Tel: 819-336-4320

**BOIS** de chauffage sec, 100% érablé. 819-574-4350

**BOIS** de chauffage, 100\$/ la corde, livrée. Commandez tôt. 819-347-8571

**LOT** de 2x8 et 2x10 600 morceaux, à vendre en un lot + planchers, pour information 819-845-9080

**POÈLE**, réfrigérateur 450\$/l'ensemble et +; laveuse/sècheuse Inglis 250\$/l'ensemble; plusieurs sets de salon, 50\$ jusqu'à 150\$; matelas 54 po et Queen, à partir de 50\$ 819-571-0089 Daniel

### Vente de garage

**SUPER** vente de garage! Vêtements taille plus, meubles, articles d'artisanat, tupperware et beaucoup d'autres choses! Les 31 août et 1er septembre au 160 rue de l'Église à St-François-Xavier-de-Brompton.

### Véhicules

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. www.financementbrisson.net 1-866-566-7081

**ATTENTION!** ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013 Robert Cloutier Autos www.robertcloutierautos.com 450-446-5250 ou 514-830-0098 1-888-446-5250

### Rencontres

**BIENVENUE** à la belle soixantaine, 55 ans et plus, resto Eggsfruits 780 rue King Est Sherbrooke, ne pas arriver avant 9 h 30, prochain déjeuner le 1er septembre. 873-200-9652 Louise, 819-346-3113 Lisette

**CONTACTS** directs et rencontres sur le service # 1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-866-553-5652 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré)6910 (des frais peuvent s'appliquer) L'aventure est au bout de la ligne. www.les-seductrices.com

### Offre de service

Cell.: 819 446.3691  
Tél.: 819 845.3691  
418, Langlois, Windsor  
RBO 5543-2362-01

**EXCAVATION Champagne**

Drainage • Membrane Soprema soudée  
Mini-excavation générale • Entrée d'eau et sanitaire  
Inspection des drains par caméra • Réparation de fissures

Pascal Champagne Propriétaire  
www.excavationchampagne.ca  
pascal\_champagne1@sympatico.ca

### Astrologie

**ANA** Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/Mastercard)

**MÉDIUM** Québec réunit toujours pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, reconnus pour leurs dons, leur sérieux, la qualité de leurs prédictions... Écoutez-les au 1-866-503-0830 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire faite le # (carré)5722. Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

### Offre de service

**ABATTAGE** d'arbre, Émondage et débroussaillage. À prix compétitifs 819-828-0124

**MedicAlert**  
Parle pour vous.  
www.medicalert.ca  
1 800 668-6381

### Offre de service

**PRÊTEUR** hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide, peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081

**SAAQ-SAAQ-SAAQ** Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats www.sosaaq.com. Tél.: 1-855-282-2022

**SOLUTIONS** à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Estrie pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Lété, Syndics autorisés en insolvabilité. 819-348-9379

**QUAND LA TOXICO MANIE PREND TOUTE LA PLACE**

faites les premiers pas  
Québec (418) 524-0320  
Montréal (514) 939-0202  
PORTAGE  
www.portage.ca  
Par votre médecin

**HEURES DE TOMBÉE  
JOURNAL DU 4 SEPTEMBRE 2019  
FÊTE DU TRAVAIL LUNDI 2 SEPTEMBRE FERMÉ**

DATE LIMITE POUR ANNONCER/POUR MODIFICATIONS  
ANNONCES CLASSÉES = Vendredi 30 août 12 h

**ACTUALITÉS**  
**l'Étincelle** 819 845-2705

## Offre d'emploi

**GARDIEN(NE)** de maison de retraite à Danville, grand logement, nourriture, téléphone, internet et câble fournis en plus du salaire selon compétences et implications. Doit posséder un véhicule. Milieu agréable, couples, préposés et retraités bienvenus. 819-839-3306

## Offre d'emploi

**PRÉPOSÉ** aux bénéficiaires au Manoir du Bel Âge à Asbestos, temps partiel, de jour et nuit. Contacter le : 819-349-7581

**SERVEUSE** demandée au Bar Val-Joli, venir porter votre cv en personne au 231 rue Principale Nord Windsor 819-845-2500

## Divers

**OUVERT À PARTIR DU 30 AOÛT**

**CAROTTES AU BUCKET  
BENNE DE POMMES  
SAC DE POMMES  
ET CAROTTES**



TOUS LES JOURS DE 7H À 22H

**STOKE 819.878.3077**

## Offre de service

**RÉCUPÉRATION DE LA CAVE AU GRENIER  
ET PETITS TRAVAUX DE TOUS GENRES**  
**Clément Goyette** prop.

<b>MÉTAUX</b> aluminium, fer, cuivre (brass), tôle, fonte, etc.	<b>ENTRETIEN DE CHEMINÉE ET MUR DE BRIQUE</b>	Mini-conteneurs À LOUER 6pi x 16 pi
		Taille de cèdres
Ramassage de <b>MATÉRIAUX</b> divers	<b>RAMASSAGE DE BRANCHES</b> Nettoyage de <b>TERRAIN</b>	<b>ABATTAGE D'ARBRES</b>

819 820-6785 ou 819 845-4280  
Cellulaire Laisser message

**LES SERVICES DE VOTRE RÉGION**

FERBLANTERIE

**ROGER LAROCHELLE & FILS INC.**  
SERVICE DE CHAUFFAGE ET FERBLANTERIE  
BRÛLEURS À L'HUILE, FOURNAISE À BOIS ET ÉLECTRIQUES  
Financement disponible pour fournaise  
220, St-Georges, Windsor 1-819-845-3191



## Nécrologie



**Avis de décès**  
**Ceona Watson Roy**  
(1937-2019)

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 16 août 2019, à l'âge de 82 ans, est décédé madame Ceona Watson, épouse de feu Benoit Roy, elle était la fille de feu Lorina Roy et de feu Roy Watson. Elle demeurait à Windsor.

La famille sera présente à la Coopérative funéraire de l'Estrie, Maison A. Boisvert (64, 3e Avenue, Windsor J1S 1X9) le samedi 31 août 2019, de 14 h à 16 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. L'inhumation suivra au cimetière de Saint-Claude.

Madame Watson fut précédée par son fils Jean-Yves « Johnny », laissant derrière elle ses enfants : Lucie (Mario Desrosiers), Hélène (Raymond Lussier), Claude (Sylvie Mercier); ses petits-enfants : Daniel, Émilie, Bianca, Karine, Sophie, Alain, Claudia, sans oublier ses 11 arrière-petits-enfants.

Elle était la sœur de feu Grant (feu Alyson), feu Cecil (feu Yvette), feu Nelson (feu Gisèle) et feu Wayne.

Elle laisse également dans le deuil ses belles-sœurs : Rose-Hélène (Jean-Paul Toutant), Madeleine (feu Yvon Rivard), Claudette (Jean-Claude Fréchette), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier tout le personnel de la Résidence Château du Bel Âge ainsi que toute l'équipe du 5e étage du CHUS Hôtel Dieu pour les bons soins prodigués à madame Watson.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondations des maladies du cœur et de l'AVC. Des formulaires seront disponibles sur place.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Coopérative Funéraire de l'Estrie (Maison A. Boisvert)  
64, 3<sup>e</sup> Avenue, Windsor J1S 1X9  
Tél. : 819 565-7646



**Ginette Brown**

Consultante médias • Région d'Asbestos

Pour maximiser la visibilité de votre entreprise

ACTUALITÉS **letincelle**  
AU SERVICE DES MRC DES SOURCES • VAL-SAINTE-FRANÇOIS

819 879-6682

gbrown@actualites-letincelle.com



## Nécrologie



**Avis de décès**  
**Hugh (Hughie) Lancaster**  
(1933-2019)

Paisiblement, au Centre d'hébergement Richmond, est décédé Monsieur Hugh Lancaster le vendredi 9 août 2019 à l'âge de 86 ans. Il laisse dans le deuil son épouse des 65 dernières années, madame Jeannine Côté ainsi que ses enfants George (Lise), Richard (Yves) et Normand.

Il était le grand-père de Tanya et l'arrière-grand-père de Nathan, Maxime et Chloe. Il laisse également dans le deuil ses sœurs Norma (feu Paul) et Mona (Gerry).

La famille vous accueillera à l'église Anglicane St-Anne (171, rue Principale Sud, Richmond, QC) le samedi 28 septembre 2019 de 11 h à 13 h, suivi par le service religieux à 13 h. L'inhumation aura lieu au cimetière North Ely.

Au lieu de fleurs, des dons à l'église Anglicane St-Anne ou le Centre d'hébergement Richmond seraient appréciés par la famille.

Les résidences funéraires

**Cass**  
Funeral Homes

Direction Funéraire  
Résidence funéraire Cass  
(819) 564-1750  
www.salonscass.ca

## AVIS DE DÉCÈS

**THÉRÈSE MARTEL (BÉLISLE)**



À la résidence de Wotton le 20 août 2019 est décédée Mme Thérèse Martel à l'âge de 93 ans, demeurant à Wotton, autrefois d'Asbestos. Elle était l'épouse de M. Roger Bélesle.

La famille recevra les condoléances des parents et amis au salon d'Asbestos le jour de la liturgie samedi 31 août 2019, à compter de 13h30. La liturgie suivra à 15h au salon funéraire. Les cendres seront déposées au Columbarium du salon funéraire Fréchette.

Outre son époux, Mme Martel laisse dans le deuil sa fille Nicole Nourry; ses fils qui l'ont précédée : feu Gilles Nourry et feu André Nourry (Bernise Patry); ses 6 petits-enfants puis ses arrière-petits-enfants de même que plusieurs autres parents et amis.

**ADRIENNE BOISVERT (LAVALLÉE)**



Au CIUSSS-Installation des Sources d'Asbestos le 21 août 2019 est décédée Mme Adrienne Boisvert à l'âge de 90 ans, demeurant à Asbestos. Elle était l'épouse de Bertrand Lavallée.

La famille recevra les condoléances des parents et amis le jour de la liturgie au salon d'Asbestos vendredi 30 août 2019, à compter de 13h30. La liturgie suivra à 15h30 au salon funéraire. Les cendres seront inhumées au cimetière d'Asbestos.

Outre son époux, Mme Boisvert laisse dans le deuil ses enfants : feu Ghislain, Gisèle (Jean-Claude Lavallée), Jean-Pierre (Shirley Rodney), Alain (Guylaine Tessier), Jacques, feu Gaston, feu Jean. Ses 9 petits-enfants, ses 4 arrière-petits-enfants de même que plusieurs autres parents et amis.

**RÉJEANNE LEROUX (COTÉ)**



Au CIUSSS-Installation des Sources d'Asbestos le 21 août 2019 est décédée Mme Réjeanne Leroux à l'âge de 89 ans, demeurant à Asbestos, épouse en 1<sup>es</sup> noces de feu Donat Côté et en 2<sup>es</sup> noces de feu Jean Lallier.

Heures de visite : vendredi 30 août 2019 de 19h à 21h30. Jour des funérailles, ouverture à 12h30 et jusqu'au départ du salon à 13h45. Funérailles le samedi 31 août 2019 à 14h en l'église St-Isaac-Jogues. Inhumation au cimetière de St-Adrien.

Mme Leroux laisse dans le deuil ses enfants : Christian Côté (Aimée Desautels), Martial Côté; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses beaux-enfants : Réal (Diane Martel), Colette (Marc-André Vachon), Louise (Guy Champagne) et leurs enfants de même que plusieurs autres parents et amis.

«Près de vous, avec dignité»



Résidences Funéraires **Fréchette**

Asbestos : (819) 879-2232 • Danville : (819) 839-2975



Votre mariage est unique

Pour des faire-part personnalisés  
Venez nous rencontrer !

819 845-2705

IMPRESSION PRODUCTION WEB  
**PUBLI-DIFFUSION**

193, rue St-Georges  
Windsor

# 6 000 \$ pour les jeunes de la région de Richmond

**Richmond** – Le tournoi des maires de la région de Richmond qui se tenait le vendredi 16 août dernier a permis d'offrir 6 000 \$ au profit d'associations sportives et organismes. Le chèque symbolique a été payé à l'ordre de *La jeunesse de la région de Richmond* afin d'encourager les organismes qui du milieu auprès des jeunes de

la région.

Parmi les participants aux rondes de golf à Melbourne et du repas qui se tenaient au Centre communautaire de Richmond, c'est douze maires et mairesses du Val-Saint-François qui ont pu à la fois s'amuser et se côtoyer durant la journée du 16 août.



À partir de la gauche : le maire de Richmond Bertrand Ménard, le maire de Val-Joli Rolland Camiré, la mairesse de Kingsbury Martha Hervieux, le maire du Canton de Cleveland Herman Herbers, la mairesse de Windsor Sylvie Bureau, le maire du Canton de Valcourt Patrice Desmarais, le maire de Saint-Anne-de-la-Rochelle Louis Coutu, le maire de Valcourt Renald Chênevert, le maire de Saint-François-Xavier-de-Brompton Gérard Mercier, le maire de Saint-Denis-de-Brompton Jean-Luc Beauchemin, le maire du Canton de Melbourne James Johnston et le maire de Stoke et préfet de la MRC du Val-Saint-François, Luc Cayer.



Présentation du montant.



## Nécrologie

### Services funéraires

Pour consulter les avis de décès de la région, visitez le [www.actualites-letincelle.com](http://www.actualites-letincelle.com)

**Cass** Richmond  
819 826-2502

Résidence Funéraire Windsor  
819 845-5229

PRÉSENT À CHAQUE INSTANT

**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE**  
[coopfuneraireestrie.com](http://coopfuneraireestrie.com)



CHANTAL GUILLEMETTE  
819 845-3992  
WINDSOR



ALINE RICHER  
819 879-4842  
ASBESTOS



« Suivi de deuil » avec  
Line D. Letendre

Un souvenir mémorable pour une personne qui vous est cher

Signets, cartes, acétate, photos...  
Voyez les possibilités qui s'offrent à vous !



819 845-2705  
193, rue St-Georges, Windsor



## Carrières et professions



### OFFRE D'EMPLOI

#### Journalier au Service récréatif (de septembre à avril) et au Service des travaux publics (d'avril à août)

La Ville de Richmond est à la recherche d'une personne pour pourvoir à un poste de journalier qui sera affecté au Service récréatif (aréna) (32.5 heures/semaine de septembre à la mi-avril) de même qu'au Service des travaux publics (7.5 heures/semaine de septembre à la mi-avril et 40 heures/semaine de la mi-avril à la fin août).

#### À PROPOS DE RICHMOND

Municipalité située en Estrie et ayant une population de plus de 3 200 habitants, Richmond est en pleine effervescence. Située dans un cadre enchanteur, à proximité de plusieurs grandes villes, la municipalité est un havre de paix qui bénéficie d'une place de choix au cœur de la région et de ses résidents. Les familles, les travailleurs, les retraités, les commerçants et entrepreneurs profitent ici d'un milieu de vie à la fois accessible, sécuritaire et épanouissant.

#### DESCRIPTION

Sous l'autorité des directeurs de chacun des Services, le titulaire du poste effectuera différentes tâches de conciergerie, de maintenance, d'entretien et de réparations relatives aux bâtiments et équipements ainsi que divers travaux de voirie.

#### RESPONSABILITÉS

- Effectuer différentes tâches manuelles relatives à la conciergerie et la maintenance des bâtiments et des équipements liés au service récréatif ;
- Effectuer les travaux d'entretien saisonnier (tels que la tonte de pelouse, rapiéçage d'asphalte, inspection des jeux) ;
- Assurer l'entretien et la réparation du matériel (tables, chaises, etc.) ;
- Conduire la surfaceuse de l'aréna (l'employé sera formé au besoin) ;
- Effectuer toutes autres tâches connexes liées à son emploi.

#### EXIGENCES

- Détenir un diplôme d'études secondaires ;
- Avoir de la facilité à travailler avec le public ;
- Avoir des compétences en conciergerie de bâtiment ;
- Posséder des connaissances en entretien mécanique ;
- Habiletés physiques pour exécuter toutes sortes de travaux manuels ;
- Faire preuve de dynamisme, d'entregent, d'autonomie et d'initiative ;
- Être bilingue (français/anglais) est un atout ;
- Détenir un permis de conduire classe 5 est un atout ;
- Avoir la formation de préposé à l'aqueduc (P6B) est un atout ;
- Avoir les formations en espace clos et en santé et sécurité au travail sont un atout ;
- Horaire de travail réparti sur les quarts de jour, soir et fin de semaine.

Salaire: suivant la convention collective.

Heures de travail: 40 heures/semaine

Entrée en fonction: immédiate

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 6 septembre 2019 à midi, par courriel à [admin@ville.richmond.qc.ca](mailto:admin@ville.richmond.qc.ca), en personne ou par la poste au 745, rue Gouin, Richmond (Québec) J0B 2H0.

Notez que seuls les candidats retenus seront contactés.

# Une fête foraine, le Val, tout une histoire et l'Heure du conte

**Saint-Claude (RC)** – Vers 11 h, l'exposition *Le Val, toute une histoire!* Tournée patrimoniale Desjardins s'est déplacée vers la Bibliothèque Irène-Duclos de Saint-Claude. « À l'amorce du premier panneau lié aux commanditaires, les cinq autres richement illustrés de l'organisme patrimonial Héritage du Val-Saint-François présen-

taient les trésors cachés du Val-Saint-François. Depuis des siècles, se rencontrent sur notre territoire les cultures amérindienne, britannique et française, amenant leurs traditions et leur savoir-faire unique. Cette exposition itinérante présente les traces toujours bien vivantes », rappelait le président Laurent Frey.

De plus, les visiteurs et usagés pouvaient apprécier la bibliothèque municipale à la fois pour les jeunes et les adultes, sans oublier l'Heure du conte.

Un autre volet était celui du tournoi de balle amical de 9 h jusqu'à la soirée avec plusieurs équipes. La présence de Véronica Winter, les gonflables, la musique et danse country avec la professeure Nicole Dion, le spectacle familial de Jimmy Stratosphère, la station de réalité virtuelle, l'ouverture de la caserne des pompiers, les artisans et exposants étaient sur place à proximité du clocher rassembleur.

Parmi tous ces amusements, le Photomaton n'a pas manqué d'attention avec ses accessoires rigolos et déguisement. Tout comme les anciennes cabines photographiques dans les terminus et autres endroits, le

Photomaton est une entreprise française fabricant et commercialisant des cabines photographiques de marque Photomaton.

« Toutes les activités étaient gratuites pour

les jeunes, les parents, les amis et les aînés durant toute la journée et la soirée. Les desserts gratuits, les grignotines, le popcorn, le "ciné-parc en famille" et le feu de joie ont contribué à une belle réussite », mentionne Marie-Claude Juneau Poudrier, intervenante en loisirs pour la Municipalité de Saint-Claude, qui entame une deuxième année à l'occasion de la fête foraine.



Parmi les bénévoles de la Bibliothèque Irène-Duclos, c'est Lucille Bérard qui était présente à l'occasion de l'exposition *Le Val, toute une histoire!* Tournée patrimoniale Desjardins auprès des visiteurs le samedi du 24 août. Une belle journée durant laquelle Mme Bérard était sur place avec sa sœur, Marie-Anne.

## CANDIDAT RECHERCHÉ



En panne de personnel?  
La section *Carrières et professions*  
de l'Étincelle, l'endroit idéal pour recruter  
LE candidat potentiel.

INFO : 819 845-2705

## Carrières et professions



**MCDO MELBOURNE**  
*est à la recherche de*

**TEMPS PLEIN**  
Jour / soir

**TEMPS PARTIEL**  
Soir / Fin de semaine



**Plusieurs avantages sociaux pour les postes temps plein**  
**Programme de bourses offerts aux étudiants**  
**Possibilité d'avancement**  
**50% sur les repas**  
**Tenue de travail payé**  
**Horaire flexible**

Si le poste l'intéresse vient postuler en restaurant. Pour plus d'information communiquez avec Nancy au 819 826-2677

**RICHMOND**

1035, ROUTE 243,  
MELBOURNE

**HALTE ROUTIÈRE  
MELBOURNE**

## L'ÉQUIPE 3R S'AGRANDIT

**OPÉRATEURS GÉNÉRAUX(2) -  
MACHINISTE - ÉLECTROMÉCANICIEN  
- ACHETEUR - ESTIMATEUR**

Des **TÂCHES DIVERSIFIÉES** avec un **HORAIRE DE JOUR** dans une ambiance agréable t'attendent.

De plus, nous offrons un **SALAIRE CONCURRENTIEL** au marché industriel. Industries 3R possède un club social dynamique et **D'EXCELLENTS AVANTAGES SOCIAUX.**

**N'ATTENDEZ PLUS !**

Envoyez votre **C.V.**  
à [boucherc@industries3r.com](mailto:boucherc@industries3r.com)



**INDUSTRIES 3R**

55, route 116 Ouest,  
Danville (Québec)  
JOA 1A0  
**819 839-2793**

Pour plus d'informations visitez notre site internet au [www.industries3r.com](http://www.industries3r.com)

## Carrières et professions

### VOUS SOUHAITEZ VOUS JOINDRE AUX MEILLEURS TALENTS?

Cascades embauche dans plusieurs domaines!

De nombreuses possibilités de carrière s'offrent à vous, que ce soit en usine ou dans nos bureaux administratifs.



- Aides-généraux / Journaliers
- Opérateurs
- Caristes
- Camionneurs
- Mécaniciens
- Électrotechniciens

- Finance et comptabilité
- Ingénierie
- Ressources humaines
- Administration
- Et plus encore!



Postulez en ligne à  
[jobs.cascades.com](http://jobs.cascades.com)  
ou envoyez votre CV à  
[talent@cascades.com](mailto:talent@cascades.com)



**Cascades**

RÉCUPÉRATION • PAPIERS • EMBALLAGE CASCADÉS.COM

# Cédric Allard et ses amis à la Poudrière

**Windsor (RC)** – Natif de Victoriaville où il a grandi pour ensuite choisir d'être enseignant, Cédric Allard a transmis sa passion de la musique aux enfants du primaire



Pierre-André (Pium) Nadeau, Sébastien Michel et Cédric Allard.

durant l'année scolaire, ainsi qu'aux adolescents dans les camps musicaux durant l'été. C'est ce qu'on pouvait retenir de la carte des 5 à 7 de la Poudrière, à l'approche d'un été à la saveur d'une rentrée scolaire, mais qui a permis au musicien d'avoir l'occasion de présenter ses compositions.

Demeurant à Canton de Melbourne, Cédric Allard enseigne la musique auprès des élèves de 3e année dans les écoles de Maricourt, Racine, Saint-Claude et du secteur de Saint-Gabriel à Windsor reliée à la Commission scolaire des Sommets.

« Accompagné de Pierre-André Nadeau, alias Pium à la guitare basse, et Sébastien Michel à la batterie et percussion, j'ai eu

l'occasion de pouvoir m'amuser au belvédère de la Poudrière avec des proches et des amis. Ce 5 à 7 m'a permis de m'éclater avec les harmonies, le jazz, le classique, des traditions musicales et des petits coups de rock bien senti », affirmait Cédric Allard, la main à la contrebasse lors du jeu-di 22 août. De quoi entrevoir un 5 à 7 pour le musicien et l'enseignant lors de la prochaine année.

Vous pouvez lire ce journal en format augmenté sur votre appareil mobile en téléchargeant gratuitement l'application **Mon Journal Local**




**Immeubles YVON PAQUIN INC.**  
Agence Immobilière

**YVON PAQUIN**  
Courtier immobilier agréé

Cell. : **819.571.4326**

73, rue Principale Nord, Windsor  
Bureau : 819.845.9111 • Téléc. : 819.845.1110

Pour les détails et photos : [www.immeublespaquin.com](http://www.immeublespaquin.com)



**Lucie Bergeron**  
Courtier immobilier agréé

*Guide* votre recherche !


**Sutton** | [lbergeron@sutton.com](mailto:lbergeron@sutton.com) | [www.luciebergeron.ca](http://www.luciebergeron.ca)

819 571-1148  
groupe sutton - Immobilier estrie Agence Immobilière

MLS 20532628  
**WINDSOR**  
139 500 \$


**COUP DE COEUR !**

Cottage 3 cc possibilité de 4. Cuisine à aire ouverte, salon avec belle fenestration, planchers bois franc, grand terrain tout près de l'école primaire.




MLS 21732436  
**WINDSOR**  
158 000 \$

Duplex 1961, Plein pied, tout brique près de tous les services. Le 1 Crabtree à 3cc, grande cuisine et immense salon avec une suite familiale. Le 35. Allen à 2cc avec un bel espace de vie. Joli quartier tranquille et tout près d'une garderie.




**VENDEU !**

MLS 24610556  
**ST-FR-XAVIER**




**VENDEU !**

MLS 25079189  
**WINDSOR**



MLS 22795054  
**WINDSOR**  
457 000 \$


9 logements dont 1 X 3 1/2 et 8 X 4 1/2 au centre-ville de Windsor, près des écoles et de tous les services. + de 46 000\$ de revenus annuels.



**VENDEU !**


MLS 24343767  
**ULVERTON**  
80 000 \$

Chalet 4 saisons en bon état à aire ouverte, très beau terrain 160 X 201 pieds boisé, et paysagé avec remise pouvant servir de chalet d'invités ou d'atelier. Accès rapide à l'autoroute 55 et à moitié chemin entre Montréal et Québec. Endroit paisible et à l'abri du bruit.




**VENDEU !**

MLS 18918686  
**ASBESTOS**




**VENDEU !**

MLS 13124272  
**WINDSOR**



MLS 17453539  
**ASBESTOS**  
85 000 \$

Chalet 4 saisons 1989, 1 chambre à coucher à proximité d'Asbestos, beau grand terrain 96 X 200, endroit tranquille avec voisinage agréable. Vous pourrez accomplir vos projets!





# SEMAINE NATIONALE DU CAMIONNAGE

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019



Transmission - Différentiel - Embrayage - Moteur

**819 348-1222**

## — SPÉCIALITÉS —

- Transmission
- Différentiel
- Embrayage
- Moteur
- Réparation différentiels  
Autobus et VR

**VENTE DE PIÈCES NEUVES ET USAGÉES**

**RÉPARATION ET ENTRETIEN MÉCANIQUE  
DE MOTEUR POUR CAMION LOURD**

Cummins • Detroit • Caterpillar  
*Contactez-nous pour une soumission !*



Pascal Nadeau : 819 620-3800 - [procam@netrevolution.com](mailto:procam@netrevolution.com)

2525, route 251, Cookshire-Eaton (Québec) J0B 1M0

Tél. : 819 348-1222 • Téléc. : 819 348-0354



**Bonne semaine  
du camionnage à tous !**

**819 846-0404**

300 rue Laval, Sherbrooke, QC J1C 0R1



SEMAINE NATIONALE DU

# CAMIONNAGE

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## L'industrie du camionnage : des chiffres qui impressionnent!

Saviez-vous que le Canada compte plus de 300 000 camionneurs et 400 000 employés travaillant dans l'industrie du transport routier? Chapeauté par l'Association du camionnage du Québec, la Semaine nationale du camionnage se déroule du 1er au 7 septembre 2019. Voici quelques données intéressantes sur cette industrie indissociable de la vitalité de notre économie.

1. En moyenne, un camionneur spécialisé dans les longues distances parcourt plus de 160 000 kilomètres par année.
2. Un semi-remorque typique peut transporter plus de 35 000 kilos de marchandises, soit l'équivalent de 80 000 livres ou de 40 tonnes.



R É F R I G É R A T I O N  
**L A P E R L E**

La qualité et l'expérience font bonne route!

**POUR VÉHICULE ROUTIER ET HORS ROUTE**  
**VENTE, PIÈCES & SERVICES**

**SYSTÈME DE RÉFRIGÉRATION POUR CAMION**

• THERMO KING • CARRIER • ATC • ZANOTTI ET AUTRES

- AIR CLIMATISÉ
- CHAUFFAGE WEBASTO ESPAR ET AUTRES SUR MACHINERIE LOURDE, FORESTIER ET AGRICOLE
- MOTORISÉS & ROULOTTES
- RÉFRIGÉRATEUR DE CAMIONS

VENTE ET RÉPARATION DE GÉNÉRATRICE AUXILIAIRE DE TOUTES MARQUES POUR CAMION



GÉNÉRATRICE RIGMASTER POWER



*Toute l'équipe souhaite aux camionneurs(ses) une belle semaine du camionnage!*

Tél. : 819 820-7102 • Pag. : 819 349-4493  
297, rue Léger, Sherbrooke (Québec) J1L 2G7  
Courriel : laperle@laperle.ca  
[www.laperle.ca](http://www.laperle.ca)

3. Les moteurs des camions semi-remorques sont 6 fois plus gros que ceux des voitures et leur espérance de vie peut atteindre 1,6 million de kilomètres. À titre comparatif, le moteur d'une voiture rend habituellement l'âme avant d'atteindre les 300 000 kilomètres au compteur.
4. Les camions-remorques modernes propulsés au diesel propre ont une efficacité énergétique nettement supérieure à celle de leurs prédécesseurs. En effet, il faudrait 60 véhicules d'aujourd'hui pour générer la même quantité de gaz d'échappement qu'un modèle de 1988!
5. Chaque année, l'industrie canadienne du camionnage génère des revenus dépassant les 67 milliards de dollars.
6. Près de 90 % des biens de consommation au Canada sont livrés par camion.
7. Le camionnage constitue le pilier du commerce effectué entre le Canada et les États-Unis et compte pour 60 % des échanges commerciaux transfrontaliers.

**En cette Semaine nationale du camionnage, rendons hommage à tous les travailleurs de cette industrie qui joue un rôle majeur dans notre quotidien!**

**LES CAMIONS INTER ESTRIE 1991 INC.**

250, rue Léger, Sherbrooke  
Tél. : 819 564-6677 - Téléc. : 819 823-6503

Cummins CAT

INTERNATI

**MÉCANIQUE GSB INC.**

Merci à tous les camionneurs (ses), un maillon indispensable de notre économie

**MÉCANIQUE GÉNÉRALE SOUDURE**

Propriétaire : Sylvain Bruneau  
584-A, ROUTE 143, C.P. 162, VAL JOLI, QC J1S 2L8

**819 845-3505**  
TÉLÉC. : 819 845-2261



SEMAINE NATIONALE DU

# CAMIONNAGE

DU 1<sup>ER</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## Choisis ta route.com

### Tout un monde d'emplois disponibles!

Choisis ta route, c'est le message que souhaite transmettre l'industrie du camionnage aux jeunes de 15 à 24 ans. L'industrie du transport routier de marchandises fait face à plusieurs défis liés à la main-d'œuvre. Ce secteur important de l'économie souhaite valoriser les nombreuses opportunités d'emploi pour qui souhaite trouver un métier stimulant.

C'est pourquoi la campagne de promotion Choisis ta route a été mise en place par l'Association du camionnage du Québec il y a quelque temps. Présente sur les réseaux sociaux (FB-YouTube-Instagram) Choisis ta route fait découvrir les dessous des métiers de l'industrie du camionnage. Alliant capsules humoristiques, qui visent à piquer la curiosité et capsules thématiques, présentant la réalité des travailleurs, Choisis ta route regorge d'informations.

Choisis ta route c'est également un site web qui présente les formations professionnelles, collégiales et

universitaires qui peuvent mener à une carrière dans l'industrie.

Cette campagne souhaite intéresser les jeunes aux opportunités d'emploi dans le secteur, mais aussi à démystifier ce dernier et à créer un rapport positif entre le grand public et l'industrie du camionnage.

Le recrutement de main-d'œuvre est une

préoccupation criante pour les entreprises en transport de marchandises et c'est pourquoi l'ACQ a décidé de s'attaquer à cette problématique en posant des gestes concrets comme cette campagne de promotion.

Outre les réseaux sociaux, les conseillers en orientations des établissements secondaires sont également interpellés afin de mieux informer les élèves sur les débouchés d'emploi de l'industrie du camionnage. Il leur est possible de recevoir gratuitement la visite d'un Ambassadeurs de la route qui viendra partager sa passion en classe avec les élèves. Ces Ambassadeurs, sont des chauffeurs de

camion d'expérience au dossier de conduite exemplaire, passionnés par leur métier, engagés dans le recrutement de la relève et le suivi des bonnes pratiques sur la route.

L'industrie du camionnage déploie beaucoup d'énergie afin d'attirer et de renouveler le bassin de main-d'œuvre dans son secteur et la Semaine nationale du camionnage contribue au rayonnement de celle-ci. À tous les travailleurs, actuels ou futurs, nous souhaitons une bonne semaine!

Pour plus d'informations sur l'industrie et ses métiers [choisistaroute.com](http://choisistaroute.com)




Bessette & Boudreau est spécialisé dans la distribution de produits en vrac, liquides et secs desservant l'ensemble du territoire nord-américain avec des terminaux au Québec, au Manitoba et en Alberta.

## NOUS EMBAUCHONS!

### Chauffeurs classe 1 :

QC - ON - Maritimes / CAN-USA

**NOUS OFFRONS**

- Trois semaines de vacances après un an
- Temps d'attente rémunéré à l'heure
- Régime de retraite
- Assurance collective
- Rémunération à chaque semaine

**SALAIRES COMPÉTITIFS**

- KM CAN jusqu'à 0,51\$/mille
- KM US jusqu'à 0,52\$/mille

Envoyez-nous votre CV au [rh@b-b.ca](mailto:rh@b-b.ca)  
Tél : 819 845-7722 #322

Saint-Hyacinthe / Val-Joli / Trois-Rivières / Lévis / Hamilton / Valleyfield




485, Route 249, C.P. 86  
Windsor, QC J1S 2L7  
Tél. : 819 845-4901  
Télé. : 819 845-2802  
Courriel : [logan@abacom.com](mailto:logan@abacom.com)

**SPÉCIALISTES**  
Transport d'un océan à l'autre  
Aménagement forestier

## ARMAND ROUTHIER

Consultant

Camions neufs Mack et Volvo  
Camions usagés de toutes marques

**Pour vous servir**  
Cell.: 819 679-5864  
[armand.mack@live.ca](mailto:armand.mack@live.ca)



VENTE • PIÈCES • SERVICE  
CONCESSIONNAIRE AUTORISÉ POUR LES CAMIONS  
FREIGHTLINER & WESTERN STAR




Peu importe vos besoins, longue distance et vocationnel, Tardif Diesel inc. peut répondre à vos besoins.

**ASCOT CORNER**  
**819 569-2575**  
4388, Route 112, Ascot Corner



SEMAINE NATIONALE DU

# CAMIONNAGE

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## Centre de formation du transport routier de Saint-Jérôme Ce qui fait notre réputation

Depuis sa création en 1976, le CFTR a su se démarquer pour devenir un chef de file dans l'enseignement des métiers reliés à l'industrie du transport. Il est d'ailleurs désigné par le ministère de l'Éducation comme l'un des deux seuls centres publics de la province à décerner le diplôme d'études professionnelles en Transport par camion.

Le CFTR est né d'un désir de vouloir répondre à l'augmentation des besoins de la main-d'œuvre dans l'industrie du transport routier. Depuis son ouverture, le CFTR connaît une croissance continue de sa clientèle et de ses activités :

- Le nombre d'élèves formés est passé de 100 à plus de 1300 par année.
- L'équipe d'enseignants, évaluée à 14 professionnels de la route au début des années 1980, en compte aujourd'hui pas moins de 150.

Ces experts enseignent le programme menant au diplôme d'études professionnelles (DEP) pour les aspirants conducteurs de véhicules lourds, puis donnent aussi de la formation aux personnes qui souhaitent exercer le métier de conducteurs d'autobus et de taxis. De nombreuses autres formations sur mesure, telles que la conduite préventive ou l'arrimage des cargaisons par exemple, sont offertes en entreprise ou dans les locaux du CFTR, afin de permettre aux employeurs d'atteindre leurs objectifs de perfectionnement et de mise à jour de leur personnel.

Notre réputation à former des conducteurs qualifiés permettant de répondre à la demande et aux réalités de l'industrie du transport routier en constante évolution. D'autre part, le CFTR ne peut passer sous silence son leadership, que ce soit pour l'organisation du Championnat provincial des chauff-

eurs professionnels de camions, pour ses récompenses méritées lors de divers concours, événements et multiples initiatives.

### Le programme de formation Transport par camion

Un comité de gestion composé de membres du ministère de l'Éducation, du ministère des Transports, de la SAAQ, du Camo-Route, de l'Association du camionnage du Québec (ACQ), des syndicats et de la Commission scolaire de la Rivière-du-Nord assure le CFTR d'une gestion axée sur les besoins et les réalités du transport routier.

Nous mettons à la disposition des futurs camionneurs :

- Une flotte d'équipements comptant plus de 300 unités de différentes marques et modèles de camions et de remorques reflétant les flottes de véhicules que l'on re-

trouve dans l'industrie du camionnage.

### LE CFTR EN RÉGION

Par sa vocation suprarégionale, le CFTR dispense plus de 60% de sa formation en région. Grâce au partenariat développé avec plusieurs commissions scolaires, le CFTR offre son programme à Saint-Hyacinthe, Sherbrooke, Cowansville, Coteau-du-Lac (Vaudreuil), Saint-Jean-sur-Richelieu, Joliette, Gatineau, Mont-Laurier, Montréal, Laval, Boucherville (français et anglais) et en Abitibi.



**ASSISTEZ À UNE SÉANCE D'INFORMATION  
(confirmation de présence obligatoire)  
LE 5 SEPTEMBRE 2019 À 18H30**

Centre de formation professionnelle 24-Juin  
641, rue du 24-Juin, Sherbrooke, local B-1014

Inscrivez-vous en ligne à la séance d'information :

- au [www.cftr.ca](http://www.cftr.ca)
- ou par téléphone au 1 877 435-0167, poste 7101



**CFTR.CA**



**KENWORTH  
WARWICK**

**CENTRE DU CAMION GAUTHIER**

**HEURES D'OUVERTURE  
7 H AM À 12 H AM**



819 358-4900 / 1 888-574-4900  
5, RUE GAUTHIER, WARWICK

[KENWORTHWARWICK.COM](http://KENWORTHWARWICK.COM)

**GRAYSON  
TRANSPORT**

**CAMIONNEURS  
VOITURIERS (BROKER)  
vers les États-Unis**

**10 postes vacants**

70 hrs/sem. Temps plein / Permanent  
Matin / Jour / Soir / Fin de semaine / Nuit  
50 000\$ à 70 000\$ / année

- Conduire un camion semi-remorque sur la Côte-Est des États-Unis en particulier
- Inspecter l'équipement roulant avant départ
- Remplir les documents de transport adéquatement
- Au besoin, charger et décharger la cargaison

#### EXIGENCES

- Permis classe 1 mention FM valide
- Passeport valide
- Boni de rendement
- Être disposé à voyager aux États-Unis
- Bonis possible au millage
- Bonus possible en matière d'inspection routière
- Conduire des véhicules à transmission manuelle

Extras possibles : Surprime | Douanes | Chargements | Attente | Bris

*L'ensemble de ce qui précède est en fonction de l'employeur.*

**POUR POSTULER**  
Contactez-nous !

**819 879-1168** F 819 879-2720

[rh@transportgrayson.com](mailto:rh@transportgrayson.com)

[www.transportgrayson.com](http://www.transportgrayson.com)

**TRANSPORT GRAYSON INC.**

1193, Rte 116, Danville, QC J0A 1A0

# SEMAINE NATIONALE DU CAMIONNAGE

## Bruit routier et frein moteur

Le bruit émanant d'un véhicule lourd peut provenir du moteur du véhicule, du contact des pneus avec la chaussée, de l'unité de réfrigération, du système d'échappement ou du frein moteur par compression, communément appelé « frein Jacobs ».

L'usage du frein moteur est fréquemment identifié comme étant la principale cause du bruit généré par la circulation des véhicules lourds. Le son caractéristique du frein moteur peut effectivement représenter une source d'irritation pour les citoyens. Le plus souvent, c'est l'utilisation du frein moteur de façon inappropriée, abusive ou combinée avec un système d'échappement en mauvais état, défectueux ou non conforme aux normes établies par règlement qui provoque un bruit excessif.

Par exemple, le bruit causé par l'utilisation du frein moteur d'un véhicule lourd dont le silencieux n'est pas conforme peut être perçu, selon les personnes, jusqu'à quatre fois plus fort comparativement à un système d'échappement conforme.

Le frein moteur est un équipement de sécurité. Il n'est pas possible d'interdire légalement son usage. Il en est de même dans les provinces et États avoisinants.

Afin de sensibiliser les actuels et futurs conducteurs de véhicules lourds au bruit routier, et plus particulièrement à l'utilisation adéquate du frein moteur, Camo-route et les Centres de formation en transport de Charlesbourg et de Saint-Jérôme, en collaboration avec le Ministère, ont produit une vidéo de sensibilisation.

## Lettrage PM

Établi en Estrie, Lettrage PM se spécialise en impression numérique, articles promotionnels et sérigraphie. Les services de coupe de vinyle, habillage de véhicule et décorations intérieures sur mesure sont également à votre disposition.

Encourageant les fournisseurs et les entreprises québécoises, nous sommes disposés à vous aider à mettre sur pied vos projets,

que ce soit une association, un club, une entreprise ou vos petits projets personnels. Lettrage PM vous offre un service de qualité rapide et professionnel.

Lettrage de véhicules, bannière publicitaire, impression grand format, autocollants et coroplast, impression sur chandail et articles promotionnels.

**Contactez-nous dès maintenant pour une soumission  
et pour voir tout ce qui s'offre à vous!**

**LETTRAGE PM**  
LETTRAGE DE VÉHICULE AFFICHAGE VÊTEMENTS ET ARTICLES PROMOTIONNELS  
**(819) 276-3838 INFO@LETTRAGEPM.COM**

# CAMIONS BL

LA FORCE D'UN SERVICE SUPÉRIEUR

- MÉCANIQUE
- VENTE DE PIÈCES
- VENTE DE CAMIONS

# LOCATION BL

LOCATION COURT ET LONG TERME  
AVEC OU SANS ENTRETIEN  
AUSSI DISPONIBLE CAMION RÉFRIGÉRÉ

<b>Vincent Morin</b> Directeur des opérations	<b>Jean Boutin</b> Conseiller ventes	<b>Yves Beauregard</b> Directeur des pièces
--	---	--

**Vérification mécanique**  
Mandataire  
Rég. des assurances automobiles  
Québec

**415 rue Saguenay, Victoriaville • www.camionsbl.ca**  
**819 758-4117**



# SEMAINE NATIONALE DU CAMIONNAGE

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## Histoire de L'Association nationale des camionneurs artisans inc.

L'Association nationale des camionneurs artisans inc. (ANCAI) fut fondée en 1966. Depuis un demi-siècle, l'ANCAI poursuit sans relâche sa mission de défendre les intérêts des camionneurs artisans et des petites entreprises de camionnage.

Au milieu des années 1960, des camionneurs se regroupent localement pour faire reconnaître leurs droits dans une industrie où le patronage politique est présent partout.

En 1966, à la suite des recommandations du Rapport Lippé, ces associations régionales commencent à avoir de l'intérêt pour former une association provinciale forte.

Le 18 février 1966, une trentaine de camionneurs se réunissent à Montréal pour l'assemblée de formation de l'Association nationale des camionneurs indépendants inc. Ces personnes proviennent des comtés de Joliette, de Saint-Jean, de Missisquoi, d'Iberville, de Laprairie et de Taillon.

Quelques mois plus tard, le groupe de camionneurs artisans de la région de Charlevoix, dirigé par M. Alphonse Dufour de La Malbaie, viennent rejoindre le regroupement de la région montréalaise. L'arrivée de M. Alphonse Dufour a permis au mouvement de prendre une envergure provinciale. M.

Dufour est reconnu comme le principal fondateur de l'ANCAI.

En 1965, le Comité d'étude de la cédule des justes salaires au sujet des taux de transports, communément appelé Commission Lippé, débute ses travaux. Le juge René Lippé émet alors 20 recommandations dans son rapport, incluant un encadrement accru dans le camionnage en vrac.

De 1966 à 1973, l'ANCAI doit se battre pour que les recommandations du Rapport Lippé soient mises en place par le gouvernement. Finalement, en 1973, le gouvernement adopte le premier Règlement sur le camionnage en vrac et reconnaît l'ANCAI comme organisme représentant tous les camionneurs artisans.

Tout au long de l'histoire de l'ANCAI, les membres ont dû se battre pour faire reconnaître leurs droits et obtenir des gains. Ils ont parfois dû recourir à des manifestations spectaculaires pour se faire entendre.

Les plus mémorables furent celles de 1977 et de 1990 qui ont regroupé plus de 2 000 camions devant le Parlement de Québec, pendant plusieurs jours.

La menace de déréglementation totale du

transport crée beaucoup de remous dans l'ANCAI au cours des années 1990. Le 1er janvier 2000, la nouvelle législation canadienne qui dérègle le transport entre en vigueur.

Le courtage étant de juridiction provinciale, le gouvernement du Québec apporte des modifications au Règlement sur le camionnage en vrac permettant de contrer les effets de la déréglementation fédérale.

Tous les efforts fournis par l'ANCAI depuis cinq décennies ont pour objectif premier de permettre aux camionneurs artisans de vivre décemment de leur travail et de recevoir un partage équitable de l'ouvrage. Au fil des ans, l'Association a toujours réussi à faire face aux difficultés et à protéger les acquis de ses membres.

Depuis 50 ans, à chaque renouvellement de l'entente sur le camionnage en vrac, les membres de l'ANCAI font face à la menace de déréglementation totale.

L'Association n'a jamais abandonné ses convictions et entend faire en sorte que le système actuel d'organismes de courtage à but non lucratif se poursuive pour plusieurs années.

Depuis 1966, dix présidents se sont succédé à la présidence de l'Association. Ce sont MM. Oscar Tellier (1966-1967), Alphonse Dufour (1967-1974), Lionel Nadeau (1974-1976), Gérard Dubé (1976-1982), Florian Lavoie (1982-1983), Gilles Giguère (1983-1986), Jean-Yves Morin (1986-1988), Clément Bélanger (1988-1997 et 1998-2011), Jean-Pierre Garand (1997-1998), Guy Laplante (2011-2017) et Jean-Pierre Garand (2017-...).

En 2011, l'ANCAI fonde **Le Regroupement des Transporteurs forestiers du Québec** pour répondre aux besoins spécifiques des transporteurs de bois de grume. Auparavant, les transporteurs forestiers faisaient partie des organismes de courtage, au même titre que les transporteurs de gravier.

En 2016, l'ANCAI célèbre ses 50 ans d'existence. Les membres de l'Association sont plus unis que jamais pour faire face à la nouvelle menace de déréglementation du camionnage en vrac qui plane pour 2017.



Association nationale des camionneurs artisans inc.



### RESSORTS CHARLAND INC.

*Bonne semaine du CAMIONNAGE*  
à tous les chauffeurs et chauffeuses  
de la région !

| Pièces au comptoir

| Alignement et balancement

| Soudure de tout genre | Freins

Suspension complète |

Alignement au laser |

Mécanique diesel |



4342, boulevard Bourque, Sherbrooke (Québec) J1N 1S3

Téléphone : 819 566-7555 | Télécopieur : 819 569-1146 | [ressort@ressortcharland.com](mailto:ressort@ressortcharland.com)

**VOLVO**



SEMAINE NATIONALE DU

# CAMIONNAGE

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## École du Routier RC

L'école du routier constitue l'école privée la plus expérimentée en matière de formation de conducteurs de camions lourd.

Les cours pratiques de classe 1 sont offert

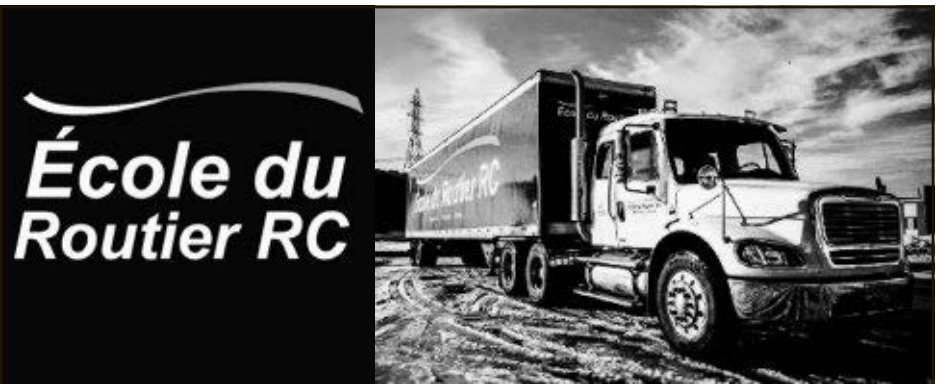
avec un camion à transmission non-synchronisée, synchronisée et automatique. Les cours pratiques de classe 3 sont offert avec transmission synchronisée et automatique.

La formation théorique est d'une durée de 16 heures donner dans le but de l'obtention du permis probatoire.

L'école s'adapte à votre horaire et votre bud-

get. Voilà l'avantage d'être formé par une école privée.

Si vous désirez prendre la route en toute confiance et en sécurité, inscrivez-vous !



### École du Routier RC

DÉBUTEZ LE DEP DE VOS RÊVES

## EN TOUT TEMPS!



819 472-9209

2150, rue André C. Hamel, Drummondville

**Mécanique Industrielle RICHARD 2001**  
9106-3768 QUÉBEC INC. Licence RBQ : 8274-1315-36

Installation et Réparation Mécanique Industrielle

Francis Richard, Président

**NOS SERVICES :**

- Installation
- Entretien
- Maintenance
- Déménagement
- Fabrication
- Soudure

935, Rte 143, Val-Joli  
www.mecaniqueindustriellerichard.com

Tél. : 819 846-6341  
Cell. : 819 572-2452



### LA SEMAINE NATIONALE DU CAMIONNAGE

constitue une occasion unique pour souligner l'importance du camionnage dans l'économie canadienne et son rôle indéniable dans la vie quotidienne de tous les citoyens et citoyennes à travers le pays.

L'Équipe du journal **Actualités-L'Étincelle** désire remercier tous les annonceurs de ces pages spéciales sur **La Semaine Nationale du Camionnage**. C'est grâce à vous tous que nous pouvons rendre hommage aux hommes et aux femmes qui assurent jour après jour le transport des marchandises en toute sécurité, fiabilité et efficacité.

**ACTUALITÉS**  
www.actualites-letincelle.com  
**l'Étincelle**  
AU SERVICE DES MRC DES SOURCES • VAL-SAINT-FRANÇOIS



SEMAINE NATIONALE DU

# CAMIONNAGE

DU 1<sup>ER</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

## 21<sup>e</sup> Semaine nationale du camionnage Des humains avant tout

Du 1er au 7 septembre prochain, rejoignez-vous à l'industrie du camionnage pour souligner la 21<sup>e</sup> édition de la Semaine nationale du camionnage et l'importance de cette industrie dans nos vies!

Sous la thématique, Des humains avant tout, la Semaine nationale du camionnage est une occasion unique de rendre hommage à ces hommes et femmes qui, jour après jour, d'un océan à l'autre, assurent le transport de vos marchandises en toute sécurité, fiabilité et efficacité.

L'industrie du transport routier de marchandises joue un rôle crucial dans le quotidien de tous en plus de représenter un secteur névralgique de l'économie canadienne. Tout ce qui nous entoure doit être transporté, à un moment ou un autre, à bord d'un camion, avant d'arriver chez vous. Les aliments frais que vous achetez régulièrement à l'épicerie, l'essence que vous mettez dans votre auto,

le vélo que vous avez acheté!

L'industrie du camionnage ne se résume pas à la conduite d'un véhicule lourd, afin de s'assurer que les marchandises parviennent à leur destination, il faut une équipe de professionnels dévoués possédant un large éventail de compétences qui œuvrent au soutien des opérations routières afin d'assurer que le tout chemine, de façon sécuritaire, et à temps. Pour en savoir plus sur les carrières en transport, consultez le choisistaroute.com

### La Semaine nationale du camionnage en bref :

- Une soirée reconnaissance organisée par l'ACQ
- Distribution d'affiches électroniques aux membres et partenaires
- Tirage de plusieurs forfaits cadeaux pour les employés de

nos membres transporteurs

- Messages de reconnaissance sur plusieurs stations radiophoniques ainsi que sur les panneaux des ponts Samuel-de-Champlain et Jacques-Cartier

### L'industrie du camionnage en bref :

- L'industrie représente 4,6 milliards \$ (1,2%) du PIB québécois
- Près de 8,4 milliards \$ en retombées économiques

- 115 000 travailleurs dont 54 000 chauffeurs

Pour plus d'informations sur la Semaine nationale du camionnage, nous vous invitons à consulter notre site internet.

Source :

Axel Rioux

Association de camionnage du Québec

arioux@carrefour-acq.org

514 932-0377 poste 213



**PVL INC.**  
**Peinture Véhicules Lourds**

**BONNE SEMAINE DU CAMIONNAGE**

**819 879-5111**

**10<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE DEPUIS 2009**

**MERCI À TOUS NOS CLIENTS**

- Peinture (partielle ou complète)
- Nettoyage au jet de sable
- Restauration complète de véhicules lourds; (chambre au jet de sable de 80 pieds de long)
- Camions • Remorques
- Machineries lourdes
- Machineries agricoles (chargeuses, bétonnières, niveleuses, excavatrices, véhicules récréatifs, autobus, etc.)

430, Boul. Industriel, Asbestos (Québec) J1T 4X1  
Tél.: 819 879-5111 • Fax: 819 879-5444  
www.pvlpeinture.com • info@pvlpeinture.com

**TRANSPORT ET EXCAVATION MICHEL MARCOTTE**

**www.transportmichelmarcotte.com**

RBQ 5604-2773-01  
9207-1547 Québec Inc.

**TRANSPORT** 1819-845-2878-1800-387-2878  
WINDSOR, Q.C.

*En cette Semaine Nationale du Camionnage, l'entreprise désire offrir un gros merci à tous ses employés, qu'ils soient sur la route, dans le garage ou dans les bureaux, ainsi qu'un merci spécial pour leur vigilance et leur soutien.*

**Transport et Excavation Michel Marcotte a su grandir avec et à travers sa communauté grâce à ses fidèles clients et fournisseurs.**

**TRANSPORT GÉNÉRAL QUÉBEC / ONTARIO**  
397, rue St-Georges, Windsor (QC) J1S 1K6  
819 845.2878 • Sans frais : 1.800.387.2878 • Téléc. : 819 845.4153  
EXCAVATION : COMMERCIALE • MUNICIPALE • AGRICOLE • RÉSIDENTIELLE  
819 347-5459 • 819 348-6388



SEMAINE NATIONALE DU

DU 1<sup>er</sup> AU 7 SEPTEMBRE 2019

# CAMIONNAGE

## Les camionneurs : des héros de la culture populaire des années 60 et 70

Au cinéma, dans la musique, dans la littérature et à la télévision, les camionneurs ont longtemps été dépeints comme étant des individus avides d'indépendance et anticonformistes. En cette Semaine nationale du camionnage, voici quelques œuvres des années 60 et 70 à découvrir ou à redécouvrir!

### Six Days on the Road

Cette chanson de Dave Dudley racontant les hauts et les bas d'un chauffeur de semi-remorque a connu un succès monstre lors de son lancement en

1963, atteignant rapidement les plus hautes positions du Billboard Hot Country Songs.

### Convoy

Interprétée par C. W. McCall, cette chanson relatant les tribulations d'un petit convoi de camionneurs roulant pendant la nuit se hissa au sommet des palmarès en 1976. Cette chanson fut d'ailleurs si populaire qu'elle inspira un film du même nom en 1978.

### Cours après moi shérif

Cette comédie d'action lancée au grand écran en 1977 suit les péripéties d'un camionneur — interprété par Burt Reynolds — effectuant de la contrebande de bière. Sa chanson-thème, East Bound and Down, connut un immense

succès.

### Le camion

Cette œuvre cinématographique fut réalisée par Marguerite Duras en 1977. Dans cet audacieux scénario à huis clos, une auto-stoppeuse d'un certain âge parle sans arrêt au chauffeur taciturne d'un semi-remorque sillonnant la banlieue parisienne.






## POSTES CHAUFFEURS VOITURIERS

Division Côte Est des États-Unis



**BONI DE  
7 000 \$**  
à la signature\*

-  **CHOISIS TON TERMINAL :**  
Montréal, Québec,  
Trois-Rivières, Sherbrooke,  
St-Germain-de-Grantham
-  **CAMIONS RÉCENTS**
-  **REMORQUE FERMÉE  
REMORQUE PLATEFORME  
OU CONTENEUR**

**REJOINS L'ÉQUIPE  
DÈS AUJOURD'HUI**

**SGT**

**ON VEUT TE  
RENCONTRER!**

**1.888.748.4213  
JOBS@SGT.CA**

NOUS RECHERCHONS AUSSI :

**CHAUFFEURS  
LOCAUX**

Division conteneur



Silencieux pour autos et  
machineries lourdes

**Réparation de  
silencieux, freins,  
suspensions**

Sylvain Auger, gérant  
Fernand Cabana, propriétaire

950, rue Wellington Sud, Sherbrooke  
819 569-9494

**MERCI À NOTRE ÉQUIPE  
ET NOS CLIENTS !**



**Kenworth  
Maska**



**CONCESSIONNAIRE  
KENWORTH DE L'ANNÉE  
2018**

**NOUS EMBAUCHONS !**

CONTACTEZ-NOUS! [www.KenworthMaska.com](http://www.KenworthMaska.com)   

**Kenworth  
Maska**  
LA PRESENTATION  
450-774-5000

**IRP  
MASKA**  
BOUCHERVILLE  
450 641-8877

**Kenworth  
Maska**  
ST-MATHIEU-DE-LAPRAIRIE  
450-444-5600

**RESSORTS  
MASKA**  
ST-HYACINTHE  
450 774-7511

**Kenworth  
Maska**  
SHERBROOKE  
819 864-9900

**CENTRE  
RESSORT TR**  
TROIS-RIVIÈRES  
819 693-4444



## Camionneur : un métier à découvrir

Manœuvrer habilement un gigantesque camion chargé de marchandises fragiles ou dangereuses est une tâche qui ne s'apprend pas en quelques jours. Au contraire, les camionneurs du Québec sont des professionnels ayant étudié sérieusement et accumulé de nombreuses heures de pratique supervisées afin d'effectuer leur travail de façon sécuritaire.

### La formation

Au Québec, le métier de camionneur offre de très bonnes perspectives. En effet, les nombreux départs à la retraite laissent de plus en plus de place à la relève. Ainsi, les étudiants au diplôme d'études professionnelles (DEP) en transport par camion ont fait un choix de carrière éclairé! Après leurs études, les finissants peuvent œuvrer dans l'un de ces six secteurs d'emploi :

1) Les entreprises de camionnage;

- 2) Les compagnies de construction et de travaux publics;
- 3) Les entreprises qui exploitent les ressources naturelles;
- 4) Les compagnies manufacturières;
- 5) Les organismes publics;
- 6) Le travail autonome.

### Les qualités

Lorsqu'un étudiant s'inscrit au DEP en transport par camion, il doit tenir compte du fait que cette profession requiert les qualités suivantes : une bonne endurance physique, de la débrouillardise, de l'autonomie, le sens de l'orientation, le sens de l'organisation et une bonne vision. De plus, il doit aimer voyager et être en contact avec le public. Enfin, il est important qu'il puisse s'exprimer couramment en français et en anglais.

En cette Semaine nationale du camionnage, levons nos chapeaux à la relève!

## Quatre conseils pour bien partager la route avec les poids lourds

Entre conduire un poids lourd et une petite voiture, il y a tout un monde : la visibilité, les manœuvres de virage et la distance de freinage sont bien différentes selon que vous conduisez un camion transportant 40 tonnes de marchandises ou une automobile comptant quelques passagers... Pour prévenir les incidents fâcheux et les graves accidents, voici quatre conseils à suivre en tant qu'automobiliste.

1. **Méfiez-vous des angles morts** : les camions ont plusieurs angles morts où les voitures disparaissent du champ de vision du conducteur. Ainsi, à l'avant, à l'arrière et sur les côtés du véhicule lourd, assurez-vous de tenir vos distances et d'effectuer vos déplacements rapidement — tout en respectant les limites de vitesse, bien entendu!
2. **Respectez les clignotants** : un camionneur qui indique son intention de tourner à droite et qui dévie vers la gauche n'est

pas inattentif. En effet, les virages des poids lourds doivent s'effectuer sur une large superficie. Il est donc dangereux de tenter un dépassement par la droite en pareille situation.

3. **Doublez de façon sécuritaire** : puisqu'une grande partie de votre dépassement se fait dans l'angle mort du conducteur de camion, il est conseillé de doubler vite et bien afin de demeurer le moins longtemps possible dans la zone « aveugle ».
4. **Maintenez votre vitesse** : lorsque vous roulez devant un semi-remorque, il est important que vous conserviez une vitesse de croisière stable. Sachez qu'un véhicule de cette taille forcé de ralentir subitement devra rouler sur une distance d'au moins trois kilomètres avant de reprendre son allure initiale.

Enfin, n'oubliez pas que la courtoisie est toujours de mise au volant... Bonne route!



## Groupe Logan



## Logistiques Logan

**Express Logan** est un chef de file dans le domaine du transport au Canada et aux États-Unis.

Nous offrons une centaine d'emplois dans le domaine du camionnage et de la mécanique diesel. Nous sommes spécialisés dans le transport en boîtes fermées, le transport intermodal et le transport forestier.

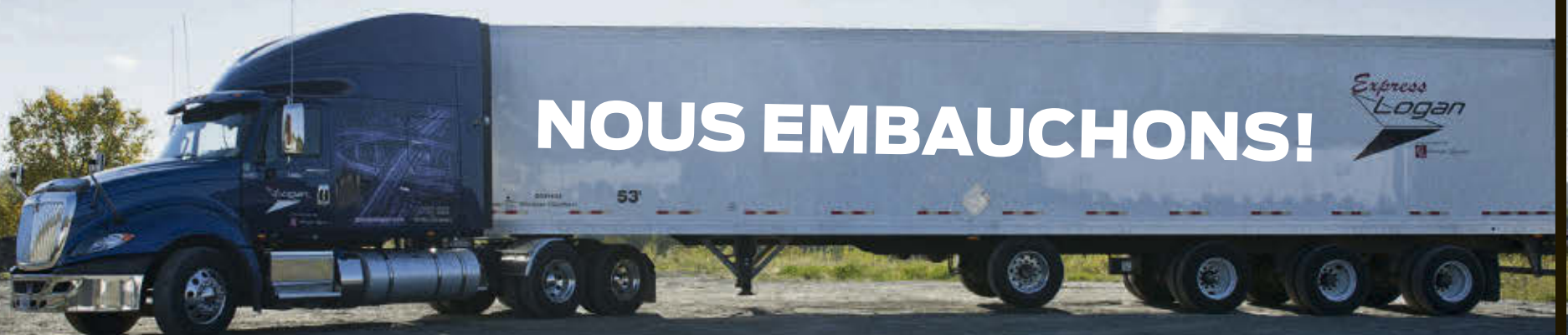
**Logistiques Logan** œuvre dans le domaine de l'entreposage et la gestion de parcs de remorques.

Nous offrons plus d'une quarantaine d'emplois de caristes et de chauffeurs de gestion de parcs « Shunter ».

**Le Groupe Logan**, une compagnie en pleine expansion, est à la recherche de nouveaux talents pour parfaire son équipe dynamique!

**Pour communiquer avec nous,**  
1 800 663-7853 ou [rh@groupelogan.com](mailto:rh@groupelogan.com)

# NOUS EMBAUCHONS!





# CASCADES TRANSPORT

## JOIGNEZ-VOUS À UNE ÉQUIPE GAGNANTE!

De nombreuses possibilités de carrière dans le transport s'offrent à vous. Cascades Transport est présentement à la recherche de candidats afin de rejoindre son équipe dynamique :

- **Mécanicien polyvalent**
- **Mécanicien chariot élévateur**
- **Camionneur longue distance**
- **Camionneur local**

## Pourquoi vous joindre à nous?

- La santé et la sécurité de nos employés, notre priorité.
- Les salaires les plus compétitifs dans le domaine.
- La sécurité d'emploi.
- L'approche humaine et transparente dans la gestion de nos employés.
- La flotte de camions récente et les équipements en excellente condition.
- Un programme d'avantages sociaux : REER, assurances collectives, partage aux profits, programme d'achat d'actions et bien plus!

**PLUS DE 400 EMPLOYÉS • 160 CAMIONS • 700 REMORQUES**

Pour postuler, visitez le site [emplois.cascades.com](http://emplois.cascades.com).

RÉCUPÉRATION + PAPIERS + EMBALLAGE

CASCADES.COM



**Cascades**



## PRIUS PRIME 2020

LOCATION À PARTIR DE

# 76\$

par semaine

POUR 60 MOIS - 260 paiements

# 2 incitatifs inclus

des gouvernements



TOYOTA

# C'EST L'HEURE TOYOTA



## RAV4 2RM 2019

LOCATION À PARTIR DE

# 89\$

par semaine

POUR 60 MOIS  
(260 paiements)



# TOYOTA Richmond

Pour toutes informations :  
**819 826-5923**  
[WWW.TOYOTARICHMOND.COM](http://WWW.TOYOTARICHMOND.COM)